Merck KGaA
Darmstadt, Germany

DATA PRIVACY STATEMENT

For Applicant Portal of Merck KGaA, Darmstadt, Germany
Version 1.5 (valid from October, 18th 2019)

Please choose the language of the statement by clicking on one of the languages below:

English Version 1.5
German Version 1.5
French Version 1.5
Spanish Version 1.5
Brazilian Portuguese Version 1.5
Simplified Chinese Version 1.5
Japanese Version 1.5
Korean Version 1.0
Italian Version 1.0
Turkish Version 1.0

English version 1.5 (update: October, 18th 2019)

Please click here to access further translations of the data privacy statement. Please note, in case of doubt, the English version shall prevail over the other versions, which are for the user's convenience only.

1. Collection, storage and processing of your data

The APPLICANT PORTAL is operated by Merck KGaA, Darmstadt, Germany (Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt, Germany), on behalf of itself and its affiliated companies around the globe.
By registering on the Merck KGaA, Darmstadt, Germany career pages you indicate that you are interested in working at Merck KGaA, Darmstadt, Germany or one of its affiliates. Please note that in the United States and Canada the subsidiaries operate under the umbrella brands EMD Serono, EMD Performance Materials and MilliporeSigma.

With your registration you give your consent that, in addition to the personal data which you provide as part of the registration process, we may also store, in accordance with the data privacy and data security laws of the Federal Republic of Germany and other countries in which we operate, e.g. your IP address, the website from which you accessed our website, in the case of search engines including the search request made there, the date of the visit, applications initiated by you and recommended vacancies sent, and may evaluate this data exclusively for statistical purposes.

If you apply for a position at Merck KGaA, Darmstadt, Germany or its affiliates, it is mandatory for you to attach curriculum vitae. Moreover, questions relating to the position may be asked.
Merck KGaA, Darmstadt, Germany or its affiliates could also request additional personal data such as: name, address, e-mail address, phone number, date and time of access, current and previous job experience/profile/responsibilities, professional qualifications and competencies, training, job/career interest, academic/educational profile, language skills, mobility preferences, professional affiliations, references, etc.

This data is collected, processed and used for the purpose of an application at our company. The legal basis for processing is Art. 6 para. 1 b GDPR.
For security reasons, we will send you a confirmation e-mail once you have registered online with us and applied for a position.

If you make your personal data available to us, we will collect and store it for the purpose of recruitment over and above your specific application in accordance to your privacy settings.
You have the opportunity to choose whether you would like to have your general data (candidate profile) available for evaluation with respect to other open positions, either advertised or unadvertised. You will be offered the following options:
I. Your data will only be used to fill positions for which you have applied.
II. Your data will be forwarded within your country of residence and the affiliated companies located in such country will have access to your data for evaluation with respect to other open positions within your country of residence.
III. Your data will be accessible for recruiters globally in order to consider you for additional opportunities at our company.

In this sense we may use your personal data within Merck KGaA, Darmstadt, Germany and its affiliates internationally for any recruiting marketing activities and in our search for suitable applicants and talent.

Please note that your data will not be stored anonymously but will be accessible to Merck KGaA, Darmstadt, Germany as controller of this webpage and the affiliated companies advertising the position, including the Human Resources department of those companies, as well as any other affiliated company responsible for personnel administration. Please follow this link to view a list of the affiliates.

Generally, we use your data to reply to your inquiry, to process your application, or to give you access to special information. Your e-mail address will be used to ensure your proper registration, to contact you during the application process and to facilitate hiring activities.
By registering your profile in the Merck KGaA, Darmstadt, Germany Talent Community, you agree that we may contact and notify you in writing and by telephone as part of our recruitment marketing or as part of talent retention programs.

We may also process your data to fulfil our legal obligations under Art. 6 para. 1 c) GDPR, in particular for comparison with "anti-terror lists" (see Regulations (EC) No. 2580/2001 and No. 881/2002 in conjunction with Art. 22 para. 2 b) GDPR). Where necessary due to the increased demands on the respective position and only where permitted by applicable law, we may conduct so-called background checks of the applicants with separate consent of the applicant if legally required.

2. Information on applying for a position

With your application, you assure that the information you provide to us is true. Please note that any false statements or omissions can constitute grounds for a rejection or later dismissal.

Merck KGaA, Darmstadt, Germany and its affiliates select the best applicants, irrespective of race, ethnic background, gender, religion or belief, disability, age or sexual identity. We do not require any information from you that is not allowed to be collected under the laws of the country where the position for which we are recruiting is located including but not limited to law on Equal Treatment and laws enforced by the U.S. Equal Employment Opportunity Commission. Please do not forward any confidential internal data or business secrets pertaining to your former or current employer. Furthermore, please do not provide any unnecessary information on:

- Medical conditions
- Genetic information (e.g. inherited diseases)
- Pregnancy
- Ethnic origin, political beliefs, philosophical or religious convictions, memberships of unions, physical or mental health or sexual practices
- Defamatory or libelous information
- Social security number/ national identity number
- Information that has nothing to do with the job profile

If you apply for a position in the United States, we kindly ask you do not provide any information in your resume/curriculum vitae that relates directly or indirectly to data protected by applicable law (in particular race, color, religion, age, sex, sexual orientation, national origin, ancestry, disability, military or veteran status, genetic information, gender identity, or any other classification protected by applicable federal, state, or local law.)

Participation in our online application process or our recruiting marketing activities is formally valid without the provision of a signature.

3. Who processes the data?

The data that we collect are processed by Merck KGaA, Darmstadt, Germany, external service providers under contract or an affiliate of Merck KGaA, Darmstadt, Germany. Personal data is transmitted to our servers as well as internal or external service providers in accordance to data protection laws (esp. EU General Data Protection Regulation).This is only done specifically within the scope of application processing, recruiting marketing and reporting. Our affiliated companies and external parties are obliged by both contractual duties and data protection rules to treat your personal data confidentially.

SAP SuccessFactors is a third-party service provider hosting our applicant portal. Merck KGaA, Darmstadt, Germany, on behalf of itself and its affiliates, has contracted with Success Factors to ensure the orderly technical processing of the recruitment process. Your personal data and additional data that you provide in connection with positions that you apply for and/or your registration on the APPLICANT PORTAL are transmitted to Success Factor´s servers located in Germany. Success Factors is contractually bound to maintain the confidentiality of your personal data. State-of-the-art encryption methods are used to transfer the data via the Internet.

Various third party service providers may e.g. schedule interviews, hold preliminary interviews with candidates, provide reporting service and/or perform tasks in connection with the hiring process. This usually takes place in the course of so-called order data processing of personal data. This is expressly provided for by law. In this case, Merck KGaA, Darmstadt, Germany remains responsible for the protection of your data – in addition, the processor may also be responsible. The service provider works strictly in accordance with our instructions, which we ensure by means of strict contractual regulations, technical and organizational measures and supplementary controls and to the extent that the specific third-party service provider(s) is involved in your application process.

For certain positions, an online test and/or a video based interview and/or online questionnaire will be required as part of the recruitment process. Third party service providers are operating these tests for Merck KGaA, Darmstadt, Germany. If the position or positions that you are applying for require any of these assessment tools, Merck KGaA, Darmstadt, Germany may forward your contact data (i.e. first name, last name, email address) to these service providers during the application process so that they can initiate contact with you, on behalf of Merck KGaA, Darmstadt, Germany or one of its affiliated companies, regarding your participation in these assessment tools. If you choose to go forward with the recruitment process involving

these assessment tools, you will be asked to accept their Data Privacy Statement (or an equivalent document) as well.

For some positions it is required that the employee possess a valid reliability check ("Zuverlässigkeitsüberprüfung") in accordance with the German Aviation Security Act ("Luftsicherheitsgesetz"). Merck KGaA, Darmstadt, Germany will ask the candidates during the application process to upload such a valid declaration of the Department of Aviation in Germany ("Luftfahrtbundesamt"). Merck KGaA, Darmstadt, Germany will then check the validity of this declaration directly by the Department of Aviation in Germany.

4. Obligations, Responsibilities and Violations

You are obliged to use the APPLICANT PORTAL in a lawful manner. You represent and warrant that when using the APPLICANT PORTAL you will not disseminate any criminally offensive content or violate the other rights of third parties. In particular, the dissemination of contents harmful to young persons as well as pornographic, extremist and racist material, virus attacks and the misuse of applications to intrude in the security precautions of a third-party network, host or account are prohibited.

It is your responsibility to ensure the secrecy and the proper use of your password.

You are responsible for all contents that you post to the APPLICANT PORTAL, for instance texts, photos, graphics, files, links etc. You are obliged to refrain from infringing upon trademark rights, copyrights, personal rights or other third-party rights.

You are obliged to protect your access to the APPLICANT PORTAL from unauthorized access by third parties and to keep your password secret. You shall release Merck KGaA, Darmstadt, Germany and its affiliates from any and all damages resulting from the unlawful use of access to the APPLICANT PORTAL or other harmful actions undertaken either by you or by a third party to the extent that you are at fault.

Pursuant to the German Teleservices Law as well as the state treaty on media services, Merck KGaA, Darmstadt, Germany is only responsible for third-party content,

(1) if Merck KGaA, Darmstadt, Germany is aware of the unlawful actions or the contents and in the case of claims for damages Merck KGaA, Darmstadt, Germany also knows about the facts or circumstances revealing the unlawful actions or
(2) if Merck KGaA, Darmstadt, Germany has not taken immediate action to remove the contents or to block access to them as soon as Merck KGaA, Darmstadt, Germany has been made aware of them.

Merck KGaA, Darmstadt, Germany is entitled to remove your account without any prior warning when we have been made aware of unlawful contents (e.g. contents that violate legal or official bans or transgress standards of public decency). Moreover, in these cases Merck KGaA, Darmstadt, Germany reserves the right to issue a temporary or an unlimited ban on the use of the APPLICANT PORTAL. In such

instances, you will be informed without delay of this type of action. This does not establish grounds for any reimbursement claims.

If Merck KGaA, Darmstadt, Germany finds out about any illegal activity or if a third party informs Merck KGaA, Darmstadt, Germany of purported illegal activity, within the scope of the legal regulations Merck KGaA, Darmstadt, Germany may transmit your personal data to the relevant law enforcement authorities.

5. Changing and deleting your data

You may at any time and free of charge request information about the scope, origin and recipients of the stored data as well as the purpose of the storage; in addition, you have the right to rectification, erasure or restriction of the processing of your data in accordance with the EU General Data Protection Regulation, a right to object to the processing as well as a right to data portability. Please note that there is a right of appeal to a supervisory authority. You can find further information about data protection at Merck KGaA, Darmstadt, Germany and your rights here. Please note that additional privacy notes may be applicable that provide further information about processing.

You can view, change or delete your candidate profile in your profile settings on the APPLICANT PORTAL.

Your candidate profile will automatically be deleted if you do not log in to the APPLICANT PORTAL for more than one year.
This timeframe is determined by the retention regulations and legal purposes of your country of residence.

If your candidate profile is deleted, you will automatically be removed from job alerts, stay in touch communication and similar recruiting marketing functions in case you have registered for those functions. Furthermore, the anonymization of all your applications will be triggered according to the data retention regulations and legal purposes in the country you have applied in.

6. Safeguards for protecting your data

We protect our data using data protection measures that comply with the currently applicable legal requirements on data protection and the state of the art (including firewalls, virus scanner and intrusion detection software). Nevertheless, we recommend that you create back-up files of those documents that are important to you.

We take precautions to safeguard your personal data against misuse, damage, theft, loss, unauthorized access and disturbance. Merck KGaA, Darmstadt, Germany or its affiliates, to the extent required by relevant law or regulations, shall inform you of any breach of the mentioned security measures by any third party.

Please note that we use Java Script technology on our pages.

7. Disruptions

Merck KGaA, Darmstadt, Germany does not guarantee the constant availability of the career pages.

8. Exclusion of liability

Owing to the characteristics of the Internet and computer systems, Merck KGaA, Darmstadt, Germany does not guarantee the availability of our website, its accuracy or the absence of errors in the information it contains. Nor does Merck KGaA, Darmstadt, Germany guarantee the absence of property rights or copyrights owned by third parties.

Moreover, our liability is excluded insofar as there is no legally stipulated liability, e.g. intent or gross negligence claims arising from harm to life, limb or health of an individual.

9. Amendments to the Data Privacy Statement

If we decide to amend the contents of this Data Privacy Statement, you will be asked to acknowledge the revised statement when you log on to our APPLICANT PORTAL again. You may find the prior version of the statement following this link.

10. Questions and suggestions regarding data privacy

You have the right to request information about the data, which we are storing about you. For this purpose and in case you have questions or suggestions on the topic of data privacy, please contact our Group Data Privacy Officer at Merck KGaA, Darmstadt, Germany, 64293 Darmstadt, or send an e-mail to: datenschutz@merckgroup.com.

Data Privacy Consent

If you do not agree to this Statement, you are able to cancel your registration now.

I have read the Data Privacy Statement and I expressly consent to the collection, processing as well as the use of my personal data in accordance with this Data Privacy Statement.

As part of the application process and recruiting marketing activities, the possibility of telephone interviews also exists. For certain positions, assessment tools may also be applied. I expressly consent to the international transfer of my personal data, e.g. to countries outside the European Economic Area. I also consent that Merck KGaA, Darmstadt, Germany is allowed to share my information within Merck KGaA, Darmstadt,

Germany, its affiliates and with external service providers as described for the intended purposes.

In addition, I confirm that the following information is both truthful and complete. False information in the questionnaire may result in a change in the terms & conditions of my employment if I am hired.

If you are applying to a position in the United States or Canada please click here to read the additional certifications.

German version 1.5 (Update: 18. Oktober 2019)

Bitte klicken Sie hier, um auf weitere Übersetzungen der Datenschutzerklärung zuzugreifen. Bitte beachten Sie, dass im Zweifelsfall die englische Version Vorrang vor den anderen Versionen hat, die nur dem Komfort des Nutzers dienen.

1. Erhebung, Verarbeitung und Speicherung Ihrer Daten

Das BEWERBERPORTAL wird von Merck (Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt) für seine eigenen Zwecke oder die seiner weltweiten Tochtergesellschaften betrieben. Mit der Anmeldung auf den Karriereseiten von Merck signalisieren Sie uns, dass Sie an einer Tätigkeit bei Merck oder einer seiner Tochtergesellschaften interessiert sind. Bitte beachten Sie, dass unsere Tochtergesellschaften in den USA und in Kanada unter den Dachmarken EMD Serono, EMD Performance Materials und MilliporeSigma operieren.

Mit Ihrer Anmeldung erklären Sie sich damit einverstanden, dass wir neben den personenbezogenen Daten, die Sie im Rahmen des Anmeldeprozesses angeben, gemäß den Gesetzen zum Datenschutz und zur Datensicherheit der Bundesrepublik Deutschland und anderer Länder, in denen wir tätig sind, z. B. Ihre IP-Adresse, auch die Website, von der aus Sie auf unsere Website zugegriffen haben, bei Suchmaschinen einschließlich der dort gestellten Suchanfrage, das Besuchsdatum, die von Ihnen initiierten Bewerbungen und die übermittelten empfohlenen Stellenangebote speichern und diese Daten ausschließlich für statistische Zwecke auswerten dürfen.

Wenn Sie sich auf eine Stelle bei Merck oder seinen Tochtergesellschaften bewerben, ist es zwingend erforderlich, einen Lebenslauf beizufügen. Außerdem werden gegebenenfalls positionsbezogene Fragen gestellt.
Merck oder seine Tochtergesellschaften können darüber hinaus gegebenenfalls zusätzliche personenbezogene Daten anfordern, wie Name, Adresse, E-Mail-Adresse, Telefonnummer, Datum und Uhrzeit des Zugangs, aktuelle und frühere Berufserfahrung / Stellenbeschreibungen / Zuständigkeiten, berufliche Qualifikationen und Kompetenzen, Fortbildungen, berufliches / stellenbezogenes Interesse, akademisches / pädagogisches Profil, Sprachkenntnisse, Mobilitätspräferenzen, Mitgliedschaft in Berufsverbänden und sonstige Referenzen.

Diese Daten werden für den Bewerbungsprozess in unserem Unternehmen gesammelt, verarbeitet und genutzt. Die rechtliche Grundlage für die Verarbeitung der Daten bildet der Artikel 6 Abs. 1 b) der europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO).

Aus Sicherheitsgründen schicken wir Ihnen eine E-Mail zur Bestätigung, nachdem Sie sich bei uns online angemeldet und auf eine Stelle beworben haben.

Wenn Sie uns Ihre personenbezogenen Daten zur Verfügung stellen, werden wir diese für die Personalbeschaffung über Ihre spezifische Bewerbung hinaus und gemäß Ihren Datenschutzeinstellungen erheben und speichern.
Sie haben die Wahlmöglichkeit, ob Ihre allgemeinen Daten (Bewerberprofil) auch für andere freie Stellen – ausgeschrieben oder nicht – herangezogen werden sollen können. Es stehen Ihnen hierbei folgende Optionen zur Wahl:
I. Ihre Daten werden nur für die Stelle verwendet, für die Sie sich explizit beworben haben.
II. Ihre Daten werden innerhalb des Landes, in dem Sie Ihren Wohnsitz haben, weitergeleitet und unsere Tochtergesellschaften in diesem Land haben für die Besetzung anderer freier Stellen in Ihrem Wohnsitzland Zugriff auf die Daten.
III. Ihre Daten sind für Recruiter weltweit zugänglich, um Sie für weitere Jobangebote in unserem Unternehmen berücksichtigen zu können.

In diesem Sinne können wir Ihre personenbezogenen Daten innerhalb von Merck und seiner Tochtergesellschaften international für Personalmarketingaktivitäten und die Suche nach geeigneten Bewerbern und Talenten verwenden.

Bitte beachten Sie, dass Ihre Daten nicht anonym gespeichert werden, sondern Merck als Verantwortlichem dieser Webseite und der stellenausschreibenden Tochtergesellschaften sowie der Personalabteilungen dieser Tochtergesellschaften und jeder anderen, für die Personalverwaltung verantwortlichen Tochtergesellschaft zugänglich sind. Unter diesem Link finden Sie eine Liste der Tochtergesellschaften.

Wir nutzen Ihre persönlichen Daten im Allgemeinen, um Ihre Anfrage zu beantworten, Ihre Bewerbung zu bearbeiten oder Ihnen Zugang zu speziellen Informationen zu verschaffen. Ihre E-Mail-Adresse wird zur ordnungsgemäßen Registrierung, zur Kontaktaufnahme während der Bewerbung und zur leichteren Abwicklung des Einstellungsprozesses herangezogen.
Mit der Anmeldung Ihres Profils innerhalb der Talent Community von Merck erklären Sie sich damit einverstanden, dass wir Sie im Rahmen unseres Personalmarketings bzw. unserer Talentbindungsprogramme schriftlich und telefonisch kontaktieren und benachrichtigen dürfen.

Wir können Ihre Daten auch zur Erfüllung unserer gesetzlichen Verpflichtungen gemäß Art. 6 Abs. 1 c) DSGVO, insbesondere zum Abgleich mit den sogenannten „Anti-Terror-Listen“ (siehe Verordnungen (EG) Nr. 2580/2001 und Nr. 881/2002 in Verbindung mit Art. 22 Abs. 2 b) DSGVO), verwerten. Soweit aufgrund der erhöhten Anforderungen an die jeweilige Stelle erforderlich und nur soweit gesetzlich zulässig, können wir so genannte Background-Checks der Bewerber mit separater Zustimmung des Bewerbers durchführen, wenn dies gesetzlich vorgeschrieben ist.

2. Bewerbungsinformationen

Mit Ihrer Bewerbung versichern Sie, dass die von Ihnen zur Verfügung gestellten Informationen der Wahrheit entsprechen. Bitte beachten Sie, dass jede Falschaussage oder Auslassung einen Grund für eine Absage oder spätere Entlassung darstellen kann.

Merck und seine Tochtergesellschaften wählen die besten Bewerber aus, unabhängig von Rasse, ethnischer Herkunft, Geschlecht, Religion oder Weltanschauung, körperliche Behinderung, Alter oder sexueller Identität. Wir benötigen von Ihnen keinerlei Informationen, deren Erhebung nicht im Einklang mit der Gesetzgebung des Landes steht, in dem die Stelle, auf die Sie sich bewerben, lokalisiert ist. Hierzu zählen u. a. das Gleichbehandlungsgesetz sowie die von der US-amerikanischen Kommission für Chancengleichheit am Arbeitsplatz erlassenen Gesetze. Bitte leiten Sie uns auch keine vertraulichen Interna oder Betriebsgeheimnisse Ihres ehemaligen oder gegenwärtigen Arbeitgebers weiter. Bitte machen Sie außerdem keine unnötigen Angaben zu

- Krankheiten
- Genetische Informationen (z. B. Erbkrankheiten)
- Schwangerschaft
- ethnischer Herkunft, politischen Anschauungen, philosophischen oder religiösen Überzeugungen, Mitgliedschaft in einer Gewerkschaft, körperlicher oder geistiger Gesundheit oder Sexualleben
- verleumderischen oder ehrenrührigen Informationen
- Sozialversicherungsnummer / Personalausweisnummer
- Informationen, die nichts mit dem Tätigkeitsprofil zu tun haben

Falls Sie sich für eine Stelle in den USA bewerben, bitten wir Sie, in Ihrem Lebenslauf keine Informationen anzugeben, die direkt oder indirekt auf eine der durch geltende Gesetze geschützten Eigenschaften (insbesondere ethnische Herkunft, Rasse, Hautfarbe, Religion, Alter, Geschlecht, sexuelle Orientierung, Nationalität, Abstammung, körperliche Behinderung, Wehrstatus, Kriegsveteran, genetische Informationen, Geschlechtsidentität oder andere durch ein Landesgesetz, Bundesgesetz oder lokales Gesetz geschützte Angaben) schließen lassen.

Die Teilnahme an diesem Online-Bewerbungsverfahren bzw. an unseren Personalmarketingaktivitäten ist auch ohne Unterschrift formal gültig.

3. Wer verarbeitet die Daten?

Die von uns erhobenen Daten werden durch Merck vertraglich verpflichtete externe Dienstleister oder eine Tochtergesellschaft von Merck verarbeitet. Personenbezogene Daten werden gemäß den Datenschutzbestimmungen (insbesondere der europäischen Datenschutz-Grundverordnung) an unsere Server sowie an interne bzw. externe Dienstleister übermittelt. Dies geschieht ausschließlich zweckgebunden im Rahmen des Bewerbungsverfahrens, des Personalmarketings und -reportings. Unsere Tochtergesellschaften wie auch die externen Parteien sind sowohl durch ihre vertraglichen Pflichten als auch Datenschutzbestimmungen verpflichtet, Ihre persönlichen Daten vertraulich zu behandeln.

SAP SuccessFactors ist ein solcher externer Dienstleister, der das Hosting unseres Bewerberportals übernommen hat. Merck hat SuccessFactors für seine eigenen Zwecke und die seiner Tochtergesellschaften mit dem Hosting des Bewerberportals beauftragt, um einen ordnungsgemäßen technischen Ablauf des Bewerbungsverfahrens zu gewährleisten. Die personenbezogenen Daten und weiteren Daten, die Sie in Verbindung mit einer Bewerbung auf eine freie Stelle

und/oder Ihrer Registrierung beim BEWERBERPORTAL angeben, werden an die Server von SuccessFactors in Deutschland übertragen. SuccessFactors ist vertraglich an die Wahrung der Vertraulichkeit Ihrer personenbezogenen Daten gebunden. Die Daten werden mithilfe modernster Verschlüsselungsmethoden über das Internet übertragen.

Es ist beispielsweise möglich, dass andere externe Dienstleister Bewerbungsgespräche planen, Vorgespräche mit Bewerbern führen, Reportings durchführen oder sonstige Aufgaben im Zusammenhang mit dem Einstellungsverfahren wahrnehmen. Dies geschieht in der Regel im Rahmen der sogenannten Auftragsdatenverarbeitung personenbezogener Daten. Dies ist gesetzlich ausdrücklich vorgesehen. In diesem Fall bleibt Merck für den Schutz Ihrer Daten verantwortlich – darüber hinaus kann auch der Auftragsdatenverarbeiter (Prozessor) verantwortlich sein. Der Dienstleister arbeitet strikt nach unseren Anweisungen, die wir durch strenge vertragliche Regelungen, technische und organisatorische Maßnahmen und zusätzliche Kontrollen sicherstellen. Dies geschieht ausschließlich zweckgebunden im Rahmen des Bewerbungsverfahrens.

Für bestimmte Stellen sind ein Online-Test und/oder ein Video-Bewerbergespräch und/oder ein Online-Fragebogen Bestandteil des Einstellungsverfahrens. Diese Tests werden von Drittanbietern für Merck durchgeführt. Sollten beim Einstellungsverfahren für die Stelle, für die Sie sich beworben haben, derartige Tools zum Einsatz kommen, kann Merck Ihre Kontaktdaten (d. h. Vorname, Nachname, Mailadresse) an diese Dienstleister weiterleiten, damit diese im Namen von Merck oder seiner Tochtergesellschaften zur Nutzung dieser Beurteilungstools Kontakt mit Ihnen aufnehmen können. Wenn Sie sich dafür entscheiden, den Einstellungsprozess mit diesen Bewertungstools fortzusetzen, werden Sie gebeten, deren Datenschutzerklärung (oder ein gleichwertiges Dokument) zu akzeptieren.

Für einige Stellen ist es erforderlich, dass der Mitarbeiter eine gültige Zuverlässigkeitsüberprüfung nach dem Luftsicherheitsgesetz besitzt. Merck wird die Kandidatinnen und Kandidaten während des Bewerbungsverfahrens bitten, eine entsprechende gültige Erklärung des Luftfahrtbundesamtes hochzuladen. Merck wird im Anschluss die Gültigkeit dieser Erklärung direkt vom Luftfahrtbundesamt in Deutschland prüfen lassen.

4. Verpflichtungen, Verantwortlichkeiten und Verstöße

Sie verpflichten sich zur rechtmäßigen Nutzung des BEWERBERPORTALS. Sie versichern, im Rahmen der Nutzung des BEWERBERPORTALS keine strafrechtlich relevanten Inhalte zu verbreiten sowie nicht gegen sonstige Rechte Dritter zu verstoßen. Insbesondere sind die Verbreitung von jugendgefährdenden, pornografischen, extremistischen und rassistischen Inhalten, Virenangriffe sowie der Missbrauch von Anwendungen für einen Eingriff in die Sicherheitsvorkehrungen eines fremden Netzwerks, Hosts oder Accounts untersagt.

Sie haben die Geheimhaltung und den ordnungsgemäßen Gebrauch des Passwortes sicherzustellen.

Sie sind für sämtliche Inhalte, die Sie im BEWERBERPORTAL einstellen, wie z. B. Texte, Fotos, Grafiken, Dateien, Links etc., verantwortlich. Sie verpflichten sich, keine Marken-, Urheber-, Persönlichkeits- oder sonstige Rechte Dritter zu verletzen.

Sie verpflichten sich, Ihren Zugang zum BEWERBERPORTAL gegen die unbefugte Verwendung durch Dritte zu schützen und Ihr Passwort geheim zu halten. Sie stellen Merck und seine Tochtergesellschaften von allen Schäden frei, die wegen einer unbefugten Verwendung des Zugangs zum BEWERBERPORTAL oder sonstiger schädigender Handlungen durch Sie oder einen Dritten entstehen, soweit Sie hieran ein Verschulden trifft.

Merck ist gemäß Teledienstgesetz sowie Mediendienste-Staatsvertrag für fremde Inhalte nur dann verantwortlich,

(1) wenn Merck Kenntnis von den rechtswidrigen Handlungen oder den Inhalten hat und Merck im Falle von Schadensersatzansprüchen auch die Tatsachen oder Umstände bekannt sind, aus denen die rechtswidrige Handlung offensichtlich wird, oder
(2) wenn Merck nicht unverzüglich tätig geworden ist, um die Inhalte zu entfernen oder den Zugang zu ihnen zu sperren, sobald Merck diese Kenntnis erlangt hat.

Merck ist berechtigt, Ihr Nutzerkonto ohne vorherige Abmahnung zu entfernen, wenn wir von rechtswidrigen Inhalten (z. B. Inhalte, die gegen gesetzliche oder behördliche Verbote oder gegen die guten Sitten verstoßen) Kenntnis erlangt haben. Zudem behält sich Merck vor, in diesen Fällen ein temporäres oder auch dauerhaftes Nutzungsverbot des BEWERBERPORTALS auszusprechen. Sie werden in diesen Fällen von einer solchen Maßnahme unverzüglich unterrichtet. Ein Erstattungsanspruch von Ihnen wird hierdurch nicht begründet.

Erlangt Merck von einer unerlaubten Handlung Kenntnis oder wird Merck von einer vermeintlich unerlaubten Handlung durch Dritte in Kenntnis gesetzt, kann Merck im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen Ihre personenbezogenen Daten ggf. an die Strafverfolgungs- und Ordnungsbehörden übermitteln.

5. Ändern und Löschen Ihrer Daten

Sie können jederzeit und kostenlos Informationen über Umfang, Herkunft und Empfänger der gespeicherten Daten sowie den Zweck der Speicherung anfordern. Darüber hinaus haben Sie das Recht auf Berichtigung, Löschung oder Einschränkung der Verarbeitung Ihrer Daten in Übereinstimmung mit der europäischen Datenschutz-Grundverordnung, ein Recht auf Widerspruch gegen die Verarbeitung sowie ein Recht auf Datenübertragbarkeit. Bitte beachten Sie, dass ein Einspruch gegen eine Aufsichtsbehörde eingelegt werden kann. Weitere Informationen zum Datenschutz bei Merck und zu Ihren Rechten finden Sie hier. Bitte beachten Sie, dass zusätzliche Datenschutzhinweise gelten können, die weitere Informationen zur Verarbeitung enthalten.

Sie können Ihr Kandidatenprofil in Ihren Profileinstellungen auf dem BEWERBERPORTAL einsehen, ändern oder löschen.

Ihr Bewerberprofil wird automatisch gelöscht, wenn Sie sich länger als ein Jahr nicht im BEWERBERPORTAL anmelden.
Dieser Zeitraum richtet sich nach den Aufbewahrungsvorschriften und den gesetzlichen Bestimmungen Ihres Wohnsitzlandes.

Wenn Ihr Bewerberprofil gelöscht wird, werden Sie automatisch aus den Stellenausschreibungen, der Stay-in-Touch-Kommunikation und ähnlichen Personalmarketing-Funktionen entfernt, falls Sie sich für diese Funktionen registriert haben. Darüber hinaus wird die Anonymisierung aller Ihrer Bewerbungen gemäß den Vorschriften zur Datenspeicherung und den gesetzlichen Bestimmungen in dem Land ausgelöst, in dem Sie sich beworben haben.

6. Maßnahmen zum Schutz Ihrer Daten

Wir schützen unsere Daten mit Maßnahmen zur Datensicherheit, die den gegenwärtigen gesetzlichen Vorschriften zum Datenschutz und dem Stand der Technik entsprechen (u. a. Firewalls, Virenscanner und Intrusion Detection Software). Wir empfehlen Ihnen dennoch, von Dokumenten, die für Sie wichtig sind, Sicherheitskopien zu erstellen.

Wir ergreifen Maßnahmen zum Schutz Ihrer personenbezogenen Daten vor Missbrauch, Schädigung, Diebstahl, Verlust, unzulässigem Zugriff oder Störungen. Merck oder seine Tochtergesellschaften informieren Sie im Rahmen des von geltenden Gesetzen und Reglementierungen geforderten Umfangs über jeden Verstoß einer Drittpartei gegen diese Sicherheitsmaßnahmen.

Bitte beachten Sie, dass auf unseren Seiten die Technologie „JavaScript“ zum Einsatz kommt.

7. Störungen

Merck gibt keine Gewähr für die ständige Verfügbarkeit der Karriereseiten.

8. Haftungsausschluss

Aufgrund der Eigenschaften des Internets und von Computersystemen übernimmt Merck keine Gewähr für die Verfügbarkeit unserer Website, ihrer Richtigkeit oder die Fehlerfreiheit der auf ihr bereitgestellten Informationen. Merck garantiert ebenso wenig das Nichtvorliegen von Urheber- oder Kennzeichnungsrechten im Eigentum von Drittparteien.

Unsere Haftung ist zudem ausgeschlossen, da keine gesetzlich vorgegebene Haftungsverpflichtung vorliegt, z. B. Haftungsansprüche durch vorsätzliches oder grob fahrlässiges Verschulden, welche sich auf Schäden an Leib und Leben einer Person beziehen.

9. Änderung der Datenschutzerklärung

Falls wir uns entscheiden, den Inhalt dieser Datenschutzerklärung zu ändern, werden Sie aufgefordert, der geänderten Datenschutzerklärung zuzustimmen, sobald Sie sich erneut in unser BEWERBERPORTAL einloggen. Eine frühere Fassung der Datenschutzerklärung finden Sie unter diesem Link.

10. Fragen und Anregungen zum Datenschutz

Sie haben das Recht, Informationen über die Daten anzufordern, die wir über Sie speichern. In dem Fall und falls Sie Fragen oder Anregungen zum Thema Datenschutz haben, wenden Sie sich bitte an unseren Konzernbeauftragten für Datenschutz bei Merck, 64293 Darmstadt, oder senden Sie eine E-Mail an: datenschutz@merckgroup.com.

Zustimmung zur Datenschutzerklärung

Wenn Sie mit dieser Datenschutzerklärung nicht einverstanden sind, können Sie Ihre Registrierung an dieser Stelle abbrechen.

Ich habe die Datenschutzerklärung gelesen und willige ausdrücklich in die Erhebung, Bearbeitung sowie Nutzung meiner persönlichen Daten im Einklang mit der vorliegenden Datenschutzerklärung ein.

Im Rahmen des Bewerbungsverfahrens der Personalmarketingaktivitäten sind auch telefonische Bewerbergespräche möglich. Für bestimmte Stellen können auch Bewertungstools zum Einsatz kommen. Ich bin ausdrücklich damit einverstanden, dass meine persönlichen Daten in andere Länder – auch außerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums – weitergeleitet werden. Ich bin ebenfalls damit einverstanden, dass Merck meine Daten innerhalb von Merck oder seinen Tochtergesellschaften sowie an externe Dienstleister wie für die beabsichtigten Zwecke beschrieben weitergeben darf.

Außerdem versichere ich, dass nachstehende Informationen sowohl wahrheitsgemäß als auch vollständig sind. Falschaussagen im Fragebogen können im Falle der Einstellung eine Änderung der Vereinbarungen im Arbeitsvertrag nach sich ziehen.

Wenn Sie sich auf eine Stelle in den USA oder Kanada bewerben, klicken Sie hier, um die zusätzlichen Bestimmungen zu lesen.

French version 1.5 (mise à jour : 18 octobre 2019)

Cliquez ici pour accéder à d'autres traductions de la Déclaration sur la Confidentialité des données. Veuillez noter qu'en cas de doute, la version anglaise prévaudra sur les autres versions, qui ne sont fournies qu'à des fins de commodité pour l'utilisateur.

1. Collecte, stockage et traitement de vos données

Le PORTAIL DE CANDIDATURES est exploité par Merck KGaA, Darmstadt Germany (Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt), en son nom propre et pour le compte de ses filiales implantées dans le monde entier.
En vous inscrivant sur les pages carrières de Merck KGaA, Darmstadt Germany, vous indiquez que vous êtes intéressé(e) par un poste chez Merck KGaA, Darmstadt Germany, ou l'une de ses filiales. Merci de noter qu'aux États-Unis et au Canada, nos filiales opèrent sous le nom d'EMD Serono, EMD Performance Materials et MilliporeSigma.

En vous inscrivant, vous acceptez qu'en plus des renseignements personnels recueillis dans le cadre du processus d'inscription, nous puissions également stocker d'autres informations, conformément aux lois sur la confidentialité et la sécurité des données de la République Fédérale d'Allemagne et d'autres pays dans lesquels nous exploitons nos activités. Ces informations incluent par ex. votre adresse IP, le site web à partir duquel vous accédez à notre site web et, s'il s'agit d'un moteur de recherche, la requête utilisée, la date de votre visite, les candidatures que vous avez posées et les postes à pourvoir recommandés qui vous ont été envoyés. Vous nous autorisez à évaluer ces données exclusivement à des fins statistiques.

Si vous déposez votre candidature pour un poste chez Merck KGaA, Darmstadt Germany ou l'une de ses filiales, vous devez impérativement joindre votre curriculum vitae. Par ailleurs, des questions sur le poste que vous occupez peuvent vous être posées.
Merck KGaA, Darmstadt Germany ou ses filiales peuvent également solliciter d'autres données personnelles telles que : nom, adresse, adresse e-mail, numéro de téléphone, date et heure d'accès, expérience professionnelle/responsabilités/profil actuels et antérieurs, qualifications et compétences professionnelles, formation, aspirations en termes de poste/carrière, profil universitaire/scolaire, compétences linguistiques, souhaits de mobilité, affiliations professionnelles, références, etc.

Ces données sont recueillies, traitées et utilisées à des fins liées au dépôt d'une candidature auprès de notre entreprise. Le traitement de vos données s'appuie sur la base juridique que constitue l'Art. 6, paragr. 1 du RGPD.
Pour des raisons de sécurité, nous vous enverrons un e-mail de confirmation lorsque vous vous serez inscrit(e) en ligne et aurez déposé votre candidature pour un poste.

Si vous nous fournissez vos données personnelles, celles-ci seront collectées et stockées par nos soins à des fins de recrutement pour votre candidature spécifique ou d'autres postes, selon vos paramètres de confidentialité.
Vous pouvez décider de mettre vos renseignements d'ordre général (profil du candidat) à disposition afin qu'ils soient étudiés pour d'autres postes vacants, annoncés ou non. Vous disposerez des options suivantes :
I. Les données vous concernant seront seulement utilisées pour des postes auxquels vous avez postulé.
II. Les données vous concernant seront transmises dans votre pays de résidence et les sociétés affiliées qui y sont implantées y auront accès afin de les étudier dans le cadre d'autres postes vacants dans votre pays de résidence.
III. Vos données seront accessibles aux recruteurs à l'échelle mondiale afin que votre profil puisse être étudié pour d'autres opportunités au sein de notre groupe.

Dans ce dernier cas, nous pourrons utiliser vos données personnelles au sein de Merck KGaA, Darmstadt Germany et de ses filiales à l'échelle internationale pour

toute activité de communication recrutement et dans le cadre de notre recherche de candidats et de talents adéquats.

Sachez que les renseignements vous concernant ne seront pas stockés anonymement, mais seront accessibles à Merck KGaA, Darmstadt Germany en tant que responsable de cette page web et aux sociétés affiliées ayant annoncé la vacance du poste et notamment à leurs Départements des Ressources Humaines, ainsi qu'à d'autres sociétés affiliées en charge de l'administration du personnel. Veuillez suivre ce lien pour pouvoir consulter une liste des filiales.

En règle générale, nous utilisons vos données pour répondre à vos demandes de renseignements, pour traiter votre candidature ou pour vous donner accès à des informations spécifiques. Votre adresse e-mail nous permettra de garantir que vous êtes correctement inscrit(e), de vous contacter pendant le processus de candidature et de faciliter les activités afférentes à l'embauche.
En saisissant votre profil dans la Communauté de talents de Merck KGaA, Darmstadt Germany, vous acceptez d'être contacté(e) et informé(e) par écrit ou par téléphone dans le cadre de notre communication recrutement ou de nos programmes de rétention des talents.

Nous pouvons également traiter vos données pour répondre à nos obligations légales aux termes de l'Art. 6 paragr. 1 c) du RGPD, notamment pour comparaison avec les « listes antiterroristes » (voir Règlements (CE) n° 2580/2001 et n° 881/2002 conjointement à l'Art. 22 paragr. 2 b) du RGPD). Si nécessaire, en raison des exigences accrues du poste à pourvoir et seulement lorsque la législation en vigueur le permet, nous pouvons procéder à une vérification des antécédents des candidats avec le consentement distinct du candidat, si la loi l'exige.

2. Informations relatives à une candidature pour un poste

Dans le cadre de votre candidature, vous garantissez l'exactitude des informations que vous nous communiquez. Sachez que les fausses déclarations ou omissions peuvent donner lieu au rejet de votre candidature ou ultérieurement, à un licenciement.

Merck KGaA, Darmstadt Germany et ses filiales sélectionnent les meilleurs candidats, sans tenir compte de leur race, de leur origine ethnique, de leur sexe, de leur religion ou de leurs croyances, de leur éventuel handicap, de leur âge ou de leur identité sexuelle. Nous ne vous demandons pas de communiquer des informations dont le recueil est interdit en vertu des lois en vigueur dans le pays où se situe le poste pour lequel nous recrutons, ce qui inclut sans pour autant s'y limiter les lois sur l'Égalité de Traitement et les lois appliquées par la Commission américaine sur l'Égalité des chances en matière d'emploi. Ne transmettez aucune donnée interne de nature confidentielle ni aucun secret commercial appartenant à votre employeur passé ou actuel. Par ailleurs, veuillez ne fournir aucune information non nécessaire relative à :

- Votre état de santé
- Vos données génétiques (sur des maladies héréditaires, par exemple)
- Une éventuelle grossesse
- Vos origines ethniques, vos opinions politiques, vos convictions philosophiques ou religieuses, votre appartenance à des syndicats, votre état de santé physique ou mentale ou vos pratiques et orientation sexuelles

- Des propos diffamatoires ou trompeurs
- Votre numéro de sécurité sociale/ d'identité nationale
- Votre vie personnelle, sans lien avec le profil du poste

Si vous déposez votre candidature pour un poste situé aux États-Unis, nous vous remercions de ne fournir, dans votre curriculum vitae, aucune information directement ou indirectement en rapport à des données protégées par les lois applicables (particulièrement celles relatives à votre race, couleur de peau, religion, âge, sexe, orientation sexuelle, origine nationale, à vos ancêtres, à un quelconque handicap, à votre statut de vétéran ou militaire, des informations génétiques, à votre identité sexuelle et tout autre renseignement protégé par le droit applicable au niveau fédéral, national ou local).

Il n'est pas nécessaire d'apposer sa signature pour que la participation à notre procédure de candidature en ligne ou à nos activités de communication recrutement soit formellement valide.

3. Qui traite les données ?

Les données que nous recueillons sont exclusivement traitées par Merck KGaA, Darmstadt, Germany, des prestataires de services externes sous contrat ou par une filiale de Merck KGaA, Darmstadt Germany. Les données personnelles sont transmises à nos serveurs ainsi qu'à des prestataires de services internes ou externes en accord avec les lois sur la protection des données (en particulier le Règlement général sur la protection des données de l'UE). Cette transmission s'effectue uniquement dans le cadre du traitement des demandes, de la communication recrutement et de la production de rapports. Nos sociétés affiliées et les parties externes sont tenues, de par les obligations contractuelles qui leur incombent et les règles sur la protection des données, de traiter vos informations personnelles en toute confidentialité.

SAP SuccessFactors est un prestataire de services tiers hébergeant notre portail de candidature. Merck KGaA, Darmstadt Germany, en son nom propre et pour le compte de ses filiales, a engagé SuccessFactors afin de garantir le traitement technique approprié de la procédure de recrutement. Les données personnelles et les autres informations que vous communiquez lorsque vous postulez à des postes et/ ou vous inscrivez sur le PORTAIL DE CANDIDATURES, sont transmises aux serveurs de SuccessFactors, en Allemagne. SuccessFactors est contractuellement tenue de protéger la confidentialité de vos données personnelles. Des méthodes de cryptage de pointe sont utilisées pour transférer les données via Internet.

Divers prestataires de services tiers peuvent par exemple programmer des entretiens, convoquer les candidats à des entretiens préliminaires, proposer un service de production de rapports et/ou s'acquitter de certaines missions associées au processus d'embauche. Ces activités s'effectuent généralement dans le cadre du traitement dit « sous contrat » des données. Ce cas de figure est expressément prévu par la loi. Dans ce contexte, Merck KGaA, Darmstadt Germany reste responsable de la protection de vos données ; en outre, le prestataire de services peut également être responsable. Le prestataire de services travaille dans le strict respect de nos instructions. Nous nous en assurons au moyen de règlements contractuels stricts, de

mesures techniques et organisationnelles et de contrôles supplémentaires, en fonction du degré d'implication du (des) prestataire(s) de services tiers spécifique(s) dans votre processus de candidature.

Pour certains postes, un test en ligne, un entretien par vidéo et/ou un questionnaire en ligne sera requis dans le cadre du processus de recrutement. Ces tests sont administrés par des prestataires de services tiers pour le compte de Merck KGaA, Darmstadt Germany. Si le(s) poste(s) pour lequel (lesquels) vous postulez nécessite(nt) ce type d'outils d'évaluation, Merck KGaA, Darmstadt Germany pourra transmettre vos coordonnées (et notamment vos noms et prénoms ainsi que votre adresse email) à ces prestataires de services dans le cadre de la procédure de candidature de sorte qu'ils puissent vous contacter, au nom de Merck KGaA, Darmstadt Germany ou de l'une de ses sociétés affiliées et vous demander de vous soumettre à ce genre d'évaluation. Si vous choisissez de poursuivre le processus de recrutement utilisant ces outils d'évaluation, il vous sera également demandé d'accepter leur Déclaration de confidentialité des données (ou un document équivalent).

Pour certains postes, le collaborateur doit posséder un contrôle de fiabilité valide (« Zuverlässigkeitsüberprüfung »), conformément à la loi allemande sur la sécurité aérienne (« Luftsicherheitsgesetz »). Au cours du processus de candidature, Merck KGaA, Darmstadt Germany demandera aux candidats de télécharger un exemplaire de cette déclaration en cours de validité émise par l'Office fédéral allemand de l'aviation (« "Luftfahrtbundesamt »). Merck KGaA, Darmstadt Germany vérifiera ensuite la validité de cette déclaration directement auprès de l'Office fédéral allemand de l'aviation.

4. Obligations, Responsabilités et Infractions

Vous êtes tenu(e) d'utiliser le PORTAIL DE CANDIDATURES en toute légalité. Vous déclarez et garantissez que, lorsque vous utilisez le PORTAIL DE CANDIDATURES, vous ne diffuserez pas des propos offensants, à caractère criminel et n'enfreindrez pas les autres droits de tierces parties. Il est tout particulièrement interdit de diffuser des informations pouvant porter préjudice à des personnes mineures, des documents à caractère pornographique, extrémiste et raciste, des attaques virales ou de détourner les formulaires de candidature pour nuire aux précautions de sécurité d'un réseau, d'un hébergeur ou d'un compte tiers.

Il vous incombe de veiller à la confidentialité et à l'utilisation appropriée de votre mot de passe.

Vous êtes responsable de tout le contenu que vous publiez sur le PORTAIL DE CANDIDATURES, qu'il s'agisse de textes, de photos, de graphismes, de fichiers, de liens, etc. Vous devez vous abstenir de contrefaire des droits de marques, des droits d'auteur, des droits personnels ou tout autre droit tiers.

Vous devez protéger votre accès au PORTAIL DE CANDIDATURES de tout accès non autorisé par des tierces parties et garder votre mot de passe confidentiel. Merck KGaA, Darmstadt Germany et ses filiales déclinent toute responsabilité en cas de dommages causés par l'utilisation illicite de l'accès au PORTAIL DE CANDIDATURES

ou tout autre agissement préjudiciable, imputable à vous-même ou à une tierce partie, dans la mesure où vous êtes en tort.

Conformément à la Loi allemande sur les Téléservices et au Traité national sur les médias, Merck KGaA, Darmstadt Germany assume seulement la responsabilité du contenu posté par des tiers,

(1) si Merck KGaA, Darmstadt Germany avait conscience des agissements ou des propos illégaux et en cas de réclamations pour dommages causés, si Merck KGaA, Darmstadt Germany avait également connaissance des faits ou circonstances révélant les agissements illégaux, ou
(2) si Merck KGaA, Darmstadt Germany n'a pas immédiatement pris des mesures pour supprimer ledit contenu ou pour bloquer leur accès dès qu'elle en a pris connaissance.

Sans autre préavis, Merck KGaA, Darmstadt Germany est en droit de supprimer votre compte sans avertissement préalable, dès lors que nous avons connaissance de contenus illégaux (par ex., contenus qui enfreignent les interdictions légales ou officielles ou transgressent les normes sur les bonnes mœurs). Par ailleurs, dans ce cas, Merck KGaA, Darmstadt Germany se réserve le droit d'émettre une interdiction temporaire ou illimitée quant à l'utilisation du PORTAIL DE CANDIDATURES, auquel cas vous serez informé(e), sans délai, de ce type de mesure et ne pourrez en aucun cas prétendre à un quelconque remboursement.

Si Merck KGaA, Darmstadt Germany découvre une quelconque activité illégale ou si une tierce partie informe Merck KGaA, Darmstadt Germany d'une prétendue activité illégale, dans le cadre des réglementations légales, Merck KGaA, Darmstadt Germany pourra transmettre vos renseignements personnels aux autorités compétentes chargées d'appliquer les lois.

5. Modification et suppression de vos données

Il vous est possible, à tout moment et gratuitement, de demander des informations sur l'étendue, l'origine et les destinataires des données conservées ainsi que sur la finalité de ce stockage ; vous disposez en outre d'un droit de rectification, de suppression ou de restriction du traitement de vos données, conformément au Règlement général sur la protection des données de l'UE, ainsi que d'un droit d'opposition au traitement de vos données et d'un droit de portabilité des données. Veuillez noter que vous disposez également d'un droit de recours auprès d'une autorité de contrôle. De plus amples informations sur la protection des données chez Merck KGaA, Darmstadt Germany et sur vos droits sont disponibles ici. Veuillez noter que d'autres notes sur la protection des données personnelles peuvent s'appliquer et fournir de plus amples renseignements sur le traitement des données.

Vous pouvez consulter, modifier ou supprimer votre profil de candidat dans les paramètres de votre profil sur le PORTAIL DE CANDIDATURES.

Votre profil de candidat sera automatiquement supprimé si vous ne vous connectez pas au PORTAIL DE CANDIDATURES pendant plus d'un an.

Ce délai est défini par la réglementation applicable à la conservation des données et par les objectifs réglementaires de votre pays de résidence.

En cas de suppression de votre profil de candidat, vous serez automatiquement supprimé(e) des listes de diffusion des alertes emploi, des communications « Rester en contact » et des fonctions communication recrutement similaires auxquelles vous étiez inscrit(e). De plus, l'anonymisation de toutes vos candidatures sera déclenchée conformément à la réglementation applicable à la conservation des données et aux objectifs réglementaires du pays dans lequel vous avez postulé.

6. Mesures de protection de vos données

Nous protégeons nos données en ayant recours à des mesures de protection conformes aux conditions légales actuellement applicables en matière de protection des données et à des dispositifs de pointe (tels que des pares-feux, des scanners anti-virus et des logiciels de détection des intrusions). Nous vous recommandons néanmoins de créer des fichiers de sauvegarde des documents que vous jugez importants.

Nous prenons des précautions pour protéger vos données personnelles contre tout risque de détournement, d'altération, de vol, de perte, d'accès non autorisé et de perturbation. Dans la mesure exigée par les lois ou réglementations applicables, Merck KGaA, Darmstadt Germany ou ses filiales sont tenues de vous informer en cas d'infraction aux mesures de sécurité susmentionnées par une tierce partie.

Sachez que nous utilisons la technologie Java Script sur nos pages.

7. Interruptions

Merck KGaA, Darmstadt Germany ne garantit pas la disponibilité continue des pages consacrées aux carrières.

8. Exclusion de responsabilité

Du fait des caractéristiques d'Internet et des systèmes informatiques, Merck KGaA, Darmstadt Germany ne garantit pas la disponibilité de notre site Web, sa précision ni l'absence d'erreurs au niveau des informations qu'il contient. Merck KGaA, Darmstadt Germany ne garantit pas non plus l'absence de droits de propriété ou de droits d'auteur appartenant à des tierces parties.

En outre, nous déclinons toute responsabilité dans la mesure où il n'existe aucune responsabilité légalement stipulée, par exemple en cas de réclamations pour négligence intentionnelle ou grave issue de l'atteinte à la vie ou à la santé et des préjudices corporels causés à une personne.

9. Amendements apportés à la Déclaration sur la Confidentialité des données

Si nous décidons d'amender le contenu de cette Déclaration sur la Confidentialité des données, nous vous demanderons d'approuver la déclaration ainsi révisée, lorsque vous vous reconnecterez au PORTAIL DE CNADIDATURES. Veuillez suivre ce lien pour consulter la version antérieure de la Déclaration.

10. Questions et suggestions relatives à la confidentialité des données

Vous êtes en droit de demander des informations sur les données vous concernant que nous stockons. À ces fins et si vous avez des questions ou suggestions sur le thème de la confidentialité des données, veuillez contacter le Responsable de la Confidentialité des données du Groupe, à l'adresse suivante : Merck KGaA, Darmstadt Germany, 64293 Darmstadt ou envoyer un e-mail à : datenschutz@merckgroup.com.

Acceptation de la Déclaration relative à la Confidentialité des données

Si vous n'êtes pas d'accord avec cette déclaration, vous pouvez dès maintenant annuler votre inscription.

J'ai lu la Déclaration sur la Confidentialité des données et je consens expressément à la collecte, au traitement et à l'utilisation de mes données personnelles, conformément à cette Déclaration relative à la Confidentialité des données.

Dans le cadre de la procédure de candidature et des activités de communication recrutement, il est également possible de passer un entretien par téléphone. Pour certains postes, des outils d'évaluation peuvent également être utilisés. J'accepte expressément le transfert international de mes données personnelles, vers des pays ne relevant pas de l'Espace Économique Européen, par exemple. Je permets également à Merck KGaA, Darmstadt Germany de transmettre mes informations au sein de Merck KGaA, Darmstadt Germany, de ses filiales et à des prestataires de services externes, conformément aux dispositions et aux fins prévues.

Je confirme par ailleurs que les informations suivantes sont véridiques et exhaustives. Toute information fausse communiquée dans le questionnaire peut entraîner une modification des conditions générales de mon contrat de travail, si je suis embauché(e).

Si vous déposez votre candidature pour un poste situé aux États-Unis ou au Canada, veuillez cliquer ici pour lire les certifications supplémentaires.

Spanish version 1.5 (actualización: 18 de octubre de 2019)

Haga clic aquí para acceder a otras traducciones de la política de privacidad. En caso de duda, la versión en inglés prevalecerá sobre las demás versiones, destinadas simplemente a la comodidad del usuario.

1. Recolección, almacenamiento y procesamiento de datos

El APPLICANT PORTAL está gestionado por Merck KGaA, Darmstadt, Germany (Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt, Alemania) en su propio nombre y en representación de sus empresas filiales en todo el mundo.

Al registrarse en las páginas de empleo de Merck KGaA, Darmstadt, Germany, muestra su interés por trabajar en Merck KGaA, Darmstadt, Germany o en alguna de sus filiales. Tenga en cuenta que en los Estados Unidos y Canadá las filiales operan bajo el paraguas de las marcas EMD Serono, EMD Performance Materials y MilliporeSigma.

Además de los datos personales facilitados durante el proceso de registro, el registro también implica su consentimiento para que podamos almacenar, entre otros, su dirección IP, el sitio web desde el que accedió al nuestro y, en el caso de los motores de búsqueda (con la solicitud de búsqueda incluida), la fecha de su visita, las aplicaciones iniciadas y las vacantes recomendadas enviadas. También implica su consentimiento para que podamos evaluar estos datos solo con fines estadísticos, de conformidad con lo dispuesto en las leyes de privacidad y seguridad de datos de la República Federal de Alemania y de otros países en los que operamos.

Si solicita un puesto de trabajo en Merck KGaA, Darmstadt, Germany o en alguna de sus filiales, es obligatorio que adjunte su *currículum vitae*. Además, podemos hacerle algunas preguntas relacionadas con el puesto de trabajo.
Merck KGaA, Darmstadt, Germany o sus filiales también podrían solicitar otros datos personales como: nombre, dirección, correo electrónico, número de teléfono, fecha y hora de acceso, experiencia/perfil/responsabilidades laborales anteriores y actuales, cualificación y aptitudes profesionales, capacitación, intereses laborales y de carrera, perfil académico y formativo, conocimiento de idiomas, opciones de movilidad, afiliaciones profesionales, referencias, etc.

Estos datos se recaban, procesan y utilizan en relación con la solicitud a nuestra compañía. La base legal de dicho tratamiento viene estipulado en el art. 6 párr. 1 b del RGPD.
Por motivos de seguridad, cuando se haya registrado de forma online y haya solicitado un puesto de trabajo, le enviaremos un correo electrónico de confirmación.

Si pone a nuestra disposición sus datos personales, los recabaremos y almacenaremos a los efectos de la contratación más allá de la solicitud concreta respetando su configuración de privacidad.
Puede elegir si quiere poner a nuestra disposición los datos generales (perfil del candidato) para su evaluación respecto a otras posiciones, publicadas o no. Se le ofrecerán las siguientes tres opciones:
I. Sus datos sólo se utilizarán para cubrir puestos de trabajo que usted haya solicitado.
II. Sus datos serán compartidos dentro de su país de residencia, y las empresas filiales domiciliadas en dicho país podrán acceder a sus datos para evaluarlos con el fin de cubrir otras posiciones abiertas en su país.
III. Sus datos serán accesibles por reclutadores de todo el mundo y, si su perfil es el adecuado, también se le tendrá en cuenta para otras oportunidades que ofrezca nuestra empresa.

A tal efecto, sus datos personales pueden utilizarse dentro de Merck KGaA, Darmstadt, Germany y de sus filiales internacionales para cualquier actividad de marketing de reclutamiento, así como para buscar el talento y los candidatos adecuados.

Tenga en cuenta que sus datos no se almacenarán de forma anónima, sino que serán accesibles para Merck KGaA, Darmstadt, Germany por ser el responsable de esta página web y a las filiales que publiquen el puesto de trabajo, incluido el Departamento de Recursos Humanos de dichas empresas, así como para cualquiera de nuestras filiales que esté a cargo de la gestión del personal. Siga este enlace para consultar el listado de filiales.

Por lo general, utilizamos sus datos personales para responder a su petición, para tramitar su solicitud o para darle acceso a información especial. Su dirección de correo electrónico se utilizará para asegurarnos de que usted se ha registrado correctamente, para ponernos en contacto con usted durante el proceso de solicitud y para facilitar las actividades de contratación.
Al registrar su perfil en la Comunidad de talento de Merck KGaA, Darmstadt, Germany, acepta que le contactemos para notificarle por escrito o llamarle por teléfono como parte de nuestras medidas de marketing de reclutamiento o de nuestros programas de retención de talento.

También podemos tratar sus datos para cumplir nuestras obligaciones legales conforme al art. 6 párr. 1 c) del RGPD, en especial, para cotejarlos con las denominadas "listas antiterroristas" (véanse los Reglamentos (CE) n° 2580/2001 y n° 881/2002 en relación con el art. 22 párr. 2 b) de la RGPD). Según el grado de las exigencias requeridas para la posición en cuestión y sólo cuando lo permita la legislación vigente, podemos comprobar los antecedentes personales con una autorización específica del candidato, si así lo exige la ley.

2. Información facilitada en la solicitud a un puesto de trabajo

Al presentar su solicitud, garantiza que la información que nos facilita en la misma es auténtica y veraz. Tenga en cuenta que cualquier declaración falsa u omisión de información puede constituir causa justificada de inadmisión de su solicitud o de despido en el futuro.

Merck KGaA, Darmstadt, Germany y sus empresas filiales seleccionan a los mejores candidatos, independientemente de su raza, origen étnico, sexo, religión o creencias, discapacidad, edad u orientación sexual. No le pedimos que nos facilite información de carácter personal que no esté permitido recabar según las leyes del país en que radica el puesto de trabajo para el que estamos contratando personal, incluyendo sin limitarse, a la ley relativa a la Igualdad de Trato y las leyes de obligado cumplimiento de la Comisión para la Igualdad de Oportunidades en el Empleo de los Estados Unidos. Le rogamos que no nos facilite información corporativa confidencial ni secretos comerciales de su actual o de sus anteriores empresas. Además, le rogamos que no nos facilite información innecesaria sobre:

- Afecciones médicas
- Información genética (por ejemplo, enfermedades hereditarias)
- Embarazo

- Origen étnico, ideas políticas, convicciones filosóficas o religiosas, afiliaciones a sindicatos, salud física o mental, o prácticas sexuales
- Información difamatoria o calumniosa
- El número de la seguridad social o del documento nacional de identidad
- Información que nada tiene que ver con el puesto de trabajo

Si solicita un puesto de trabajo en los Estados Unidos, le rogamos que en el *currículum vitae* no facilite información que se refiera directa o indirectamente a datos protegidos por la legislación vigente (en particular sobre raza, color, religión, edad, sexo, orientación sexual, nacionalidad de origen, ascendencia, discapacidad, condición de militar o veterano, información genética, identidad de género o cualquier otra clasificación protegida por las leyes aplicables a nivel federal, estatal o local).

La participación en nuestro proceso de solicitud online o en nuestras actividades de marketing de reclutamiento es válida formalmente sin que sea necesaria su firma.

3. ¿Qué empresas procesan los datos?

Los datos que recopilamos son tratados por Merck KGaA, Darmstadt, Germany, por proveedores de servicios contratados externamente o por las empresas filiales de Merck KGaA, Darmstadt, Germany. Los datos personales se transmiten a nuestros servidores y a las empresas internas o externas de servicios, de conformidad con la legislación de protección de datos (en especial, con el Reglamento General de Protección de Datos de la UE). Esta transmisión de datos se realiza únicamente a los efectos de tramitación de su solicitud, actividades de marketing de reclutamiento y notificación. Nuestras empresas filiales y las empresas externas de servicios están obligadas, tanto contractualmente como por imperativo legal, a tratar sus datos personales con estricta confidencialidad.

SAP SuccessFactors es una empresa externa de servicios que aloja nuestro Applicant Portal. Merck KGaA, Darmstadt, Germany en su propio nombre y en el de sus empresas filiales ha contratado a SuccessFactors para garantizar el correcto tratamiento técnico del proceso de reclutamiento. Sus datos personales y los demás datos que facilite en relación con un determinado puesto de trabajo vacante y/o en su registro en el APPLICANT PORTAL se transmiten a los servidores de SuccessFactors sitos en Alemania. SuccessFactors está obligada por contrato a mantener la confidencialidad de sus datos personales. Para transferir los datos por internet se utilizan las tecnologías más avanzadas en materia de encriptación.

Las diversas empresas externas de servicios pueden, entre otros, organizar entrevistas, mantener entrevistas preliminares con los candidatos, presentar informes y/o realizar tareas relacionadas con el proceso de contratación. Normalmente, todo esto se desarrolla durante el llamado tratamiento de los datos personales por encargo y está previsto expresamente por la ley. En tal caso, Merck KGaA, Darmstadt, Germany sigue siendo responsable de la protección de sus datos y, además, el encargado también puede ser responsable. La empresa de servicios trabaja rigurosamente de acuerdo con nuestras instrucciones. Este punto se garantiza con la aplicación de normas contractuales estrictas, medidas técnicas y organizativas, así como controles adicionales, en la medida en que las empresas externas de servicios intervengan en el proceso de solicitud.

En algunos puestos de trabajo, el proceso de reclutamiento requiere realizar una prueba online y/o una entrevista por videoconferencia y/o contestar un cuestionario online. Las empresas externas de servicios realizan estas pruebas para Merck KGaA, Darmstadt, Germany. Si el puesto de trabajo que le interesa requiere utilizar estas herramientas de evaluación, Merck KGaA, Darmstadt, Germany podrá remitir sus datos de contacto (nombre, apellido, dirección de correo electrónico) a las empresas externas de servicios durante el proceso de solicitud y ellas pueden contactar con usted en nombre de Merck KGaA, Darmstadt, Germany o de alguna de sus empresas filiales para que participe en el proceso con dichas herramientas de evaluación. Si accede a continuar con el proceso de reclutamiento que implica el uso de las herramientas de evaluación, se le pedirá que también acepte la Política de privacidad de datos de dichas empresas (o un documento equivalente).

Para algunas vacantes, es necesario que el empleado posea un chequeo de fiabilidad válido ("Zuverlässigkeitsüberprüfung") conforme a la Ley de Seguridad de Aviación de Alemania ("Luftsicherheitsgesetz"). Merck KGaA, Darmstadt, Germany solicitará a los candidatos que durante el proceso de solicitud adjunten una declaración válida del Departamento de Aviación de Alemania ("Luftfahrtbundesamt"). Merck KGaA, Darmstadt, Germany comprobará la validez de dicha declaración y, para ello, contactará con el Departamento de Aviación de Alemania.

4. Obligaciones, responsabilidades e infracciones

Está obligado a hacer uso del APPLICANT PORTAL dentro de los límites legales. En este momento, declara y garantiza que, al utilizar el APPLICANT PORTAL, no difundirá contenido ofensivo de tipo delictivo ni infringirá derechos de terceros. En particular, está prohibido: difundir contenido dañino o perjudicial para los jóvenes y material de carácter pornográfico, extremista o racista, realizar cualquier tipo de ataque con virus informáticos y utilizar indebidamente las solicitudes para infiltrarse en las medidas de seguridad de una red, un host o una cuenta de terceros.

Es su responsabilidad garantizar la naturaleza secreta y el uso apropiado de su contraseña.

Asume la responsabilidad de todo el contenido que publique en el APPLICANT PORTAL, por ejemplo, textos, fotos, gráficos, archivos, enlaces, etc. Está obligado a abstenerse de infringir derechos de marca comercial, derechos de autor, derechos de carácter personal u otros derechos de terceros.

Está obligado a proteger su acceso al APPLICANT PORTAL contra el uso no autorizado de terceros, así como a mantener su contraseña en el más estricto secreto. Está obligado a exonerar a Merck KGaA, Darmstadt, Germany y a sus empresas filiales de toda responsabilidad frente a cualesquiera reclamaciones por daños y perjuicios que puedan derivarse del uso o acceso ilegal al APPLICANT PORTAL o de otros actos dañinos cometidos por usted directamente o a través de terceros, en la medida en que usted sea culpable.

Con arreglo a lo dispuesto en la Ley Alemana de Teleservicios y en el convenio estatal de servicios de radiodifusión, Merck KGaA, Darmstadt, Germany solamente asumirá responsabilidad por contenidos de terceros

1) cuando Merck KGaA, Darmstadt, Germany tenga conocimiento de los actos o los contenidos ilícitos y, en caso de que se interpongan reclamaciones por daños y perjuicios, Merck KGaA, Darmstadt, Germany conozca también los hechos o circunstancias que revelan el carácter ilícito de dichas actividades, o
2) cuando Merck KGaA, Darmstadt, Germany no haya adoptado de forma inmediata las medidas necesarias para eliminar estos contenidos o para bloquear el acceso a los mismos en cuanto Merck KGaA, Darmstadt, Germany los haya conocido.

Merck KGaA, Darmstadt, Germany podrá eliminar su cuenta sin previo aviso, si llega a nuestro conocimiento que su cuenta incluye contenido ilícito (por ejemplo, contenido que infrinja las prohibiciones legales u oficiales o que transgreda las normas de orden público). Además, en estos casos, Merck KGaA, Darmstadt, Germany se reserva el derecho a prohibir, de forma temporal o indefinida, el uso del APPLICANT PORTAL. Cuando esto ocurra, Merck KGaA le comunicará de forma inmediata la medida disciplinaria que ha decidido adoptar. Lo dispuesto en este apartado no constituye causa justificada para reclamar ningún reembolso.

Si Merck KGaA, Darmstadt, Germany descubre que se ha cometido algún tipo de actividad ilegal o si terceras personas o empresas le informan sobre la presunta ocurrencia de una actividad ilegal, Merck KGaA, Darmstadt, Germany podrá, en la medida permitida por la ley, transmitir sus datos personales a las autoridades policiales y judiciales competentes.

5. Modificación y eliminación de los datos

Puede solicitar, en cualquier momento y sin cargo alguno, información acerca del alcance, origen y destinatarios de los datos almacenados, así como el objeto del almacenamiento; además, tiene derecho a la rectificación, eliminación o limitación del tratamiento de sus datos conforme al Reglamento General de Protección de Datos de la UE, el derecho a oponerse al tratamiento, así como el derecho a la portabilidad de los datos. Tenga en cuenta que también se contempla el derecho de apelar ante una autoridad supervisora. Obtenga más información sobre la protección de datos en Merck KGaA, Darmstadt, Germany y sobre sus derechos aquí. Tenga en cuenta que pueden aplicarse notas de privacidad adicionales con más información sobre el tratamiento.

El perfil de candidato se puede visualizar, cambiar o borrar en la configuración del perfil en el APPLICANT PORTAL.

El perfil de candidato se borrará automáticamente, si no inicia una sesión en el APPLICANT PORTAL durante más de un año.
Este plazo viene marcado por las normas de conservación de datos y por los fines legales vigentes en su país de residencia.

De forma automática, al borrar el perfil de candidato, ya no podrá recibir más alertas de trabajo, comunicación para permanecer en contacto ni, en caso de haberse

inscrito, otros avisos similares de actividades de marketing de reclutamiento. Por otro lado, todas sus solicitudes se anonimizarán conforme a las normas de conservación de datos y a los fines legales vigentes en el país en que haya tramitado la solicitud.

6. Garantías para proteger los datos

Protegemos nuestros datos utilizando medidas de protección de datos que cumplen los requisitos legales actualmente aplicables en materia de protección de datos y las últimas tecnologías (cortafuegos, escáner de virus y software de detección de intrusiones). Sin embargo, le recomendamos que haga copias de seguridad de todos los documentos que sean importantes para usted.

Tomamos precauciones para proteger sus datos personales frente a uso indebido, daños, robo, pérdida, acceso no autorizado y alteraciones. Merck KGaA, Darmstadt, Germany o sus empresas filiales, en la medida en que lo exijan las leyes o reglamentos aplicables, le informarán de si se produce una brecha en las medidas de seguridad antedichas por parte de terceros.

Tenga también en cuenta que en nuestras páginas utilizamos tecnología Java Script.

7. Interrupciones

Merck KGaA, Darmstadt, Germany no puede garantizar la disponibilidad permanente de las páginas de empleo.

8. Exclusión de responsabilidades

Debido a las características de los sistemas informáticos y de internet, Merck KGaA, Darmstadt, Germany no puede garantizar la disponibilidad permanente de nuestro sitio web, su exactitud, ni la ausencia de errores en la información que contiene. Merck KGaA, Darmstadt, Germany tampoco puede garantizar la ausencia de derechos de propiedad o de derechos de autor de terceros.

Además, no asumiremos ninguna responsabilidad, salvo la responsabilidad legalmente previstas para los casos de actuaciones dolosas o gravemente negligentes que hayan causado daños a la vida, la integridad física o la salud de las personas.

9. Cambios en la Política de privacidad de datos

Si decidimos cambiar el contenido de esta Política de privacidad de datos, se le pedirá que confirme la política revisada la próxima vez que inicie una sesión en el APPLICANT PORTAL. Puede acceder a versiones anteriores de esta política en este enlace.

10. Dudas y sugerencias sobre la privacidad de datos

Puede pedir información sobre los datos que almacenamos sobre usted. A este fin y por si tiene dudas o quiere hacer alguna sugerencia sobre la privacidad de los datos, póngase en contacto con nuestro Director de Privacidad de Datos del Grupo en Merck KGaA, Darmstadt, Germany, 64293 Darmstadt, o envíe un correo electrónico a: datenschutz@merckgroup.com.

Aceptación de la Política de privacidad de datos

Si no está de acuerdo con esta política, puede cancelar su registro ahora.

Declaro que he leído la Política de privacidad de datos y doy mi autorización expresa a la recopilación, tratamiento y uso de mis datos personales de conformidad con esta Política de privacidad de datos.

Declaro conocer la posibilidad de que se realicen entrevistas por teléfono como parte del proceso de solicitud de trabajo y de las actividades de marketing de reclutamiento. También sé que puede exigirse el uso de herramientas de evaluación para poder acceder a determinados puestos de trabajo. Autorizo expresamente la transferencia internacional de mis datos personales, por ejemplo, a países fuera del Espacio Económico Europeo. También autorizo a Merck KGaA, Darmstadt, Germany a compartir mi información con los fines previstos en el seno de Merck KGaA, Darmstadt, Germany, con sus filiales y con las empresas externas de servicios.

Además, confirmo que la información que seguidamente facilito es exacta, veraz y completa. Asumo que cualquier información falsa del cuestionario podrá originar el cambio de los términos y condiciones de mi contrato de trabajo, en caso de conseguir el empleo.

Si solicita un puesto de trabajo en los Estados Unidos o en Canadá, pulse aquí para consultar las certificaciones adicionales.

Brazilian Portuguese version 1.5 (atualização: 18 de outubro de 2019)

Favor clicar aqui para acessar outras traduções da Declaração de Privacidade de Dados. Observe que, em caso de dúvida, a versão em inglês deve prevalecer sobre todas as demais versões, que são oferecidas apenas para conveniência do usuário.

1. Coleta, armazenamento e processamento dos seus dados

O PORTAL DO CANDIDATO é operado pela Merck KGaA, Darmstadt, Germany (Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt, Alemanha), em seu nome e de suas afiliadas em todo o mundo.
Ao se cadastrar nas páginas de Carreira da Merck KGaA, Darmstadt, Germany você indica que está interessado em trabalhar na Merck KGaA, Darmstadt, Germany ou em uma de suas afiliadas. Note que nos Estados Unidos e Canadá, as afiliadas atuam sob as marcas de referência EMD Serono, EMD Performance Materials e MilliporeSigma.

Através do seu cadastro você manifesta o seu consentimento para que, além dos seus dados pessoas que você forneceu como parte do processo de cadastro, em conformidade com as leis de privacidade de dados e segurança de dados da República Federal da Alemanha e outros países onde atuamos, nós podemos também armazenar p. ex. o seu endereço de IP, o website a partir do qual você acessou o nosso website – incluindo a solicitação de busca efetuada, no caso de mecanismos de busca – a data de sua visita, as candidaturas iniciadas por você e as recomendações de vagas enviadas, e que poderemos avaliar estes dados exclusivamente para fins estatísticos.

Se você se candidata a um cargo na Merck KGaA, Darmstadt, Germany ou suas afiliadas, é obrigatório anexar o seu currículo. Além disso, podem ser feitas perguntas relativas ao cargo.
A Merck KGaA, Darmstadt, Alemanha ou suas afiliadas também podem solicitar informações pessoais adicionais, como: nome, endereço, endereço de e-mail, número de telefone, data e horário do acesso, experiência/perfil/responsabilidades de trabalhos anteriores e atuais, qualificações e competências profissionais, treinamento, interesses de trabalho/carreira, perfil acadêmico/educacional, habilidades linguísticas, preferências de mobilidade, afiliações profissionais, referências, etc.

Estes dados são coletados, processados e utilizados para fins de cadastro em nossa empresa. A base legal para o processamento é o Art. 6 § 1 b GDPR.
Por razões de segurança, enviaremos uma confirmação por e-mail após a realização do seu cadastro online e à sua candidatura a um cargo.

Se você disponibilizar seus dados pessoais para nós, iremos coletá-los e armazená-los para fins de recrutamento além de sua candidatura específica, em conformidade com nossas definições de privacidade.
Durante o processo de candidatura online você terá oportunidade de escolher se quer disponibilizar seus dados gerais (perfil do candidato) para avaliações em outras vagas em aberto, anunciadas ou não. Serão oferecidas as seguintes opções:
I. Seus dados serão considerados apenas para vagas às quais você se candidatou.
II. Seus dados serão acessados em seu país de residência e as afiliadas localizadas em tal país terão acesso a seus dados para avaliação quanto a outras vagas em aberto em seu país de residência.

III. Seus dados serão accessíveis globalmente de modo que os recrutadores possam te considerar para oportunidades adicionais em nossa empresa.

Neste sentido, podemos utilizar seus dados pessoais no âmbito da Merck KGaA, Darmstadt, Germany e suas afiliadas internacionalmente para quaisquer atividades de marketing de recrutamento e em nossa busca por candidatos e talentos adequados.

Favor observar que seus dados não serão armazenados de forma anônima, e sim acessíveis para a Merck KGaA Darmstadt, Germany como controladora deste website e suas empresas afiliadas que anunciam o cargo, incluindo o departamento de Recursos Humanos destas empresas, bem como qualquer outra empresa afiliada responsável pela administração de pessoal. Siga este link para ver uma lista das afiliadas.

Em termos gerais, usamos seus dados para responder as suas dúvidas, processar sua candidatura ou lhe dar acesso a informações especiais. Seu endereço de e-mail será usado para garantir sua inscrição apropriada, contatar você durante o processo de candidatura e facilitar as atividades de contratação.
Ao cadastrar seu perfil na Comunidade de Talentos da Merck KGaA, Darmstadt, Germany, você concorda que podemos entrar em contato e nos comunicar com você por escrito ou telefone como parte do nosso marketing de recrutamento ou programa de retenção de talentos.

Também podemos processar seus dados para cumprir as obrigações legais do Art. 6 § 1 c) GDPR, particularmente para comparação com "listas anti-terrorismo " (ver Regulamentos (CE) Nº. 2580/2001 e Nº. 881/2002 em combinação com o Art. 22 § 2 b) GDPR). Quando necessário, devido à crescente demanda do respectivo cargo, e apenas se permitido pela legislação aplicável, podemos conduzir verificações dos antecedentes dos candidatos com o seu consentimento em separado, quando legalmente exigido.

2. Informações sobre como se candidatar a um cargo

Ao se candidatar, você garante que as informações fornecidas são verdadeiras. Declarações falsas ou omissões podem ser motivo de rejeição ou posterior demissão.

A Merck KGaA, Darmstadt, Germany e suas afiliadas selecionam os melhores candidatos, independentemente de raça, etnia, gênero, religião ou crença, deficiência, idade ou identidade sexual. Não exigimos nenhuma informação que não possa ser recolhida conforme a legislação do país onde se encontra o cargo relativo ao recrutamento, incluindo, entre outros, a legislação sobre Tratamento Igualitário e leis aplicadas pela Comissão de Igualdade de Oportunidades de Emprego dos EUA. Não encaminhe informações internas confidenciais ou sigilos comerciais relativos ao seu atual ou anterior empregador. Além disso, não forneça informações desnecessárias sobre:

- Condições médicas
- Informações genéticas (por exemplo, doenças hereditárias)
- Gravidez
- Origem étnica, opiniões políticas, convicções filosóficas ou religiosas, associações a sindicatos, saúde física ou mental ou práticas sexuais

- Informações difamatórias ou caluniosas
- Número de seguridade social/número de identidade nacional
- Informações sem nenhuma relação com o perfil do cargo

Se você se candidatar a um cargo nos Estados Unidos, solicitamos não fornecer nenhuma informação em seu currículo com relação direta ou indireta a dados protegidos pela legislação aplicável (principalmente raça, cor, religião, idade, sexo, orientação sexual, nacionalidade, ascendência, deficiência, condição de militar ou veterano, informações genéticas, identidade de gênero ou qualquer outra classificação amparada por lei federal, estadual ou municipal).

A participação neste processo de cadastro online ou nossas atividades de marketing de recrutamento é formalmente válida, sem necessidade de assinatura.

3. Quem processa os dados?

Os dados coletados são processados pela Merck KGaA, Darmstadt, Germany, por prestadores de serviços externos contratados ou uma afiliada da Merck KGaA, Darmstadt, Germany. Dados pessoais são transmitidos aos nossos servidores, bem como para prestadores de serviços internos ou externos, em conformidade com as leis de proteção de dados (especialmente o Regulamento Geral de Proteção de Dados da União Europeia). Isto ocorre especificamente no escopo do processamento da candidatura, marketing de recrutamento e relatórios. Nossas afiliadas e prestadoras externas são obrigadas, por deveres contratuais e regras de proteção de dados, a tratar seus dados pessoais de maneira confidencial.

A SAP SuccessFactors é uma prestadora de serviços externa que hospeda nosso Portal do Candidato. A Merck KGaA, Darmstadt, Germany, em seu nome e de suas afiliadas, contratou a SuccessFactors para assegurar o processamento técnico organizado do processo de recrutamento. Seus dados pessoais e os dados adicionais que você fornecer com relação a uma determinada vaga e/ou seu cadastro no PORTAL DO CANDIDATO são transmitidos aos servidores da SuccessFactors na Alemanha. A SuccessFactors está contratualmente obrigada a manter o sigilo de seus dados pessoais. São usados métodos de criptografia de última geração para a transferência dos dados na Internet.

Vários prestadores de serviços podem, p. ex. agendar entrevistas, realizar entrevistas preliminares com os candidatos, fornecer relatórios e/ou executar tarefas relativas ao processo de recrutamento. Isto ocorre usualmente no decorrer do processamento contratado de dados pessoais. Isso é expressamente previsto por lei. Neste caso, a Merck KGaA, Darmstadt, Germany permanece como responsável pela proteção dos seus dados e, adicionalmente, o processador também pode ser responsável. O prestador de serviço trabalha estritamente em conformidade com nossas instruções, asseguradas por nós através de regulamentos contratuais estritos, medidas técnicas e organizacionais, assim como por controles suplementares, na medida em que o(s) prestador(es) externo(s) terceirizado(s) específico(s) está/estão envolvido(s) em nosso processo de cadastramento.

Para determinados cargos, um teste online e/ou entrevista por vídeo será parte do processo de recrutamento. Prestadores de serviços terceirizados operam estes testes

para a Merck KGaA, Darmstadt, Germany. Se o cargo ou cargos ao(s) qual/quais você está se candidatando exigir(em) uma destas ferramentas de avaliação, a Merck KGaA, Darmstadt, Germany pode encaminhar seus dados de contato (p. ex., nome, sobrenome, endereço de e-mail) para estes prestadores de serviços durante o processo de candidatura, para que iniciem o contato com você em nome da Merck KGaA, Darmstadt, Germany ou uma de suas afiliadas, quanto à sua participação nestas ferramentas de avaliação. Se você decidir dar continuidade ao processo de recrutamento envolvendo estes instrumentos de avaliação, será solicitado a aceitar a respectiva Declaração de Privacidade de Dados (ou documento equivalente).

Para alguns cargos é necessário que o colaborador possua uma verificação de confiabilidade válida ("Zuverlässigkeitsüberprüfung") em conformidade com a Lei de Segurança da Aviação da Alemanha ("Luftsicherheitsgesetz"). Durante o processo de candidatura a Merck KGaA, Darmstadt, Germany irá solicitar ao candidato o upload desta declaração válida, emitida pelo Departamento Federal de Aviação da Alemanha ("Luftfahrtbundesamt"). A Merck KGaA, Darmstadt, Germany irá verificar a validade desta declaração diretamente junto ao Departamento Federal de Aviação da Alemanha.

4. Obrigações, Responsabilidades e Violações

Você deve usar o PORTAL DO CANDIDATO de maneira lícita. Você declara e garante que, ao usar o PORTAL DO CANDIDATO, se compromete a não disseminar nenhum conteúdo criminalmente ofensivo ou violar outros direitos de terceiros. São proibidos a disseminação de conteúdos nocivos aos jovens, bem como material pornográfico, extremista e racista, ataques de vírus e uso indevido de aplicativos para comprometer as precauções de segurança de uma rede, host ou conta de terceiros.

Você é responsável por garantir o sigilo e o uso apropriado de sua senha.

Você é responsável por todo o conteúdo postado no PORTAL DO CANDIDATO, por exemplo, textos, fotos, gráficos, arquivos, links, etc. Você obriga-se a não infringir direitos de marca, direitos autorais, direitos pessoais ou outros direitos de terceiros.

Você obriga-se a proteger seu acesso ao PORTAL DO CANDIDATO contra acesso não autorizado por terceiros e a manter sua senha em segredo. Você desonera a Merck KGaA, Darmstadt, Germany e suas afiliadas de todo e qualquer dano decorrente do uso ilegal do acesso ao PORTAL DO CANDIDATO ou outras ações prejudiciais realizadas por você ou por um terceiro, na medida da culpa de sua parte.

De acordo com a Lei Alemã de Telesserviços, bem como com a legislação estadual sobre serviços de mídia, a Merck KGaA, Darmstadt, Germany é responsável apenas por conteúdo de terceiros,

(1) se a Merck KGaA, Darmstadt, Germany tiver conhecimento de ações ou conteúdos ilegais e, no caso de pedidos de indenização, a Merck KGaA, Darmstadt, Germany também souber dos fatos ou circunstâncias que revelem as ações ilegais, ou
(2) se a Merck KGaA, Darmstadt, Germany não tomou medidas imediatas para remover o conteúdo ou bloquear o acesso a eles tão logo tenha tomado conhecimento de sua existência.

A Merck KGaA, Darmstadt, Germany tem o direito de excluir sua conta sem aviso prévio se houver conteúdo ilegal (por exemplo, conteúdos que violem as proibições legais ou oficiais ou transgridam os padrões da decência pública). Além disso, nestes casos, a Merck KGaA, Darmstadt, Germany reserva-se o direito de emitir uma proibição temporária ou ilimitada de uso do PORTAL DO CANDIDATO. Nestes casos, você será informado imediatamente sobre esta medida. Isto não serve como fundamento para quaisquer reivindicações de reembolso.

Se a Merck KGaA, Darmstadt, Germany descobrir qualquer atividade ilegal ou se um terceiro informar à Merck KGaA, Darmstadt, Germany sobre uma atividade ilegal pretendida, enquadrada na legislação, a Merck KGaA, Darmstadt, Germany pode transmitir seus dados pessoais às autoridades policiais relevantes.

5. Como alterar e excluir seus dados

A qualquer momento você pode solicitar, sem custo, informações sobre escopo, origem e destinatários dos dados, bem como o propósito do seu armazenamento; além disso, conforme o Regulamento Geral de Proteção de Dados da UE, você tem direito à correção, exclusão ou restrição e objeção ao processamento dos seus dados, bem como à portabilidade de dados. Favor observar o direito de recorrer a uma autoridade supervisora. Mais informações sobre a proteção de dados na Merck KGaA, Darmstadt, Germany e seus direitos, você encontra aqui. Observe que podem ser aplicáveis notas de privacidade adicionais que fornecem mais informações sobre processamento.

Você pode visualizar, alterar ou excluir seu perfil de candidato nas configurações de perfil no PORTAL DO CANDIDATO.

Seu perfil de candidato será excluído automaticamente se você não fizer login no PORTAL DO CANDIDATO por mais de um ano.
Este período de tempo é determinado pelos regulamentos de retenção e propósitos legais do seu país de residência.

Quando seu perfil de candidato é excluído, automaticamente você deixa de receber alertas de vagas, comunicados da função Manter Contato e outras funções similares do marketing de recrutamento, nas quais tenha se cadastrado. Além disso, a anonimização de todas as suas candidaturas será ativada de acordo com os regulamentos de retenção e propósitos legais do país no qual você se candidatou.

6. Salvaguardas para a proteção de seus dados

Protegemos nossos dados usando medidas de proteção de dados que cumprem os requisitos legais atualmente aplicáveis e de última geração no tocante à proteção de dados e (incluindo firewalls, antivírus e software de detecção de intrusão). Ainda assim, recomendamos que crie arquivos de backup dos documentos importantes para você.

Aplicamos medidas para proteger seus dados pessoais contra o uso indevido, danos, roubo, perda, acesso e interferência não autorizados. Até o máximo requerido em lei ou regulamentos aplicáveis, a Merck KGaA, Darmstadt, Germany ou suas afiliadas lhe informará se ocorrer violação por um terceiro das medidas de segurança mencionadas.

Usamos a tecnologia Java Script em nossas páginas.

7. Interrupções

A Merck KGaA, Darmstadt, Germany não garante a disponibilidade constante das páginas de carreira.

8. Exclusão de responsabilidade

Devido às características da Internet e sistemas computacionais, a Merck KGaA, Darmstadt, Germany não garante a disponibilidade de seu website, sua exatidão ou ausência de erros nas informações contidas. A Merck KGaA, Darmstadt, Germany também não garante a ausência de direitos de propriedade ou direitos autorais de propriedade de terceiros.

Além disso, nossa responsabilidade é excluída na medida em que não houver responsabilidade definida em lei, por exemplo, indenizações por dolo ou negligência grave originadas por ofensas à vida, integridade física ou saúde de um indivíduo.

9. Alterações da Declaração de Privacidade de Dados

Se decidirmos alterar o teor desta Declaração de Privacidade de Dados, será solicitado seu consentimento para a declaração revisada quando você fizer o login no PORTAL DO CANDIDATO. Você encontra as versões anteriores da declaração neste link.

10. Perguntas e sugestões sobre a privacidade de dados

Você tem o direito de solicitar informações sobre os dados que armazenamos sobre você. Para este fim e caso tenha perguntas ou sugestões sobre privacidade de dados, contate o Diretor de Privacidade de Dados do Grupo na Merck KGaA, Darmstadt, Germany, 64293 Darmstadt ou envie um e-mail para: datenschutz@merckgroup.com.

Consentimento de Privacidade de Dados

Se não concordar com esta Declaração, você tem a opção de cancelar seu cadastramento agora.

Eu li a Declaração de Privacidade de Dados e concordo expressamente com a coleta, processamento e uso dos meus dados pessoais de acordo com esta Declaração de Privacidade de Dados.

Como parte do processo de candidatura e marketing de recrutamento, também há possibilidade de entrevistas por telefone. Para determinados cargos também podem ser aplicadas ferramentas de avaliação. Eu dou meu consentimento expresso para a transferência internacional de meus dados pessoais, por exemplo, para países fora da Área Econômica Europeia. Consinto também que a Merck KGaA, Darmstadt, Germany pode compartilhar minhas informações dentro da Merck KGaA, Darmstadt, Germany e suas afiliadas e com prestadores de serviço externos para os fins pretendidos.

Além disso, eu confirmo que as informações a seguir são verdadeiras e completas. Informações falsas no questionário podem resultar em uma alteração dos termos e condições do meu contrato de trabalho caso eu seja contratado.

Se você está se candidatando a um cargo nos Estados Unidos ou Canadá, clique aqui para ler as certificações adicionais.

Simplified Chinese version 1.5（最后更新：2019 年 10 月 18 日第 15 届）

请点击此处进一步查看数据隐私声明的翻译。请注意，如有疑问，英文版本优先于其他版本，其他版本只是为用户提供便利。

1.收集、储存和处理您的数据

求职者门户网站 (APPLICANT PORTAL) 由德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA)（Frankfurter Straße 250，64293 Darmstadt，Germany）代表其本身及其全球附属公司运营。
通过在德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 职业生涯页面注册，即表明您有兴趣在德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 或其附属公司工作。请注意，在美国和加拿大地区，默克集团旗下所有子公司均以 EMD 雪兰诺、EMD 高性能材料以及密理博西格玛品牌运营。

您通过注册即表示同意，除了您在注册过程中提供的个人数据外，我们还可以根据德意志联邦共和国以及我们运营的其他国家的数据隐私和数据安全法保存您提供的数据，例如您的 IP **地址、您通**过哪个网站访问我们、在搜索引擎中的搜索请求、访问日期、您发起的申请以及发送的推荐空缺职位，并且可能仅出于统计目的评估这些数据。

如果您要申请德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 或其附属公司的某个职位，必须附上简历。此外，还可能向您询问职位相关的问题。
德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 或其附属公司也可能要求提供额外的个人数据，例如：姓名、地址、电子邮件地址、电话号码、访问的日期和时间、当前和以前的工作经历/简

历/职责、专业资格认证和能力、培训、职位/职业兴趣、学术/教育背景、语言技能、机动性偏好、专业背景和参考信息。

这些数据将被收集、处理并用于向我们公司提出求职申请。数据处理的法律基础是《欧盟数据保护条例》（GDPR）第 6 条第 1 款 b 项。
出于安全考虑，在您网上注册并申请职位后，我们会向您发送一封确认电子邮件。

如果您向我们提供您的个人数据，我们将用于招聘目的，并根据您的隐私设置在您的特定应用之上收集并存储它。
您有机会选择是否要将您的一般数据（候选人资料）用于其他空缺职位（无论已公布还是未公布）的评估。我们提供了下列选项：
I. 您的数据仅限于您已经申请的职位。
II.您的数据将会在您的居住国内转发，该居住国内的附属公司可以访问您的资料，用于在您的居住国内评估其他空缺职位。
III. 您的数据可供全球招聘人员使用，以便考虑到您，在我们公司获得更多机会。

在这个意义上，我们可能会将您在德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 及其附属公司的个人数据用于任何招聘营销活动以及寻找合适的申请人和人才。

请注意，您的数据不会被匿名存储，德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 作为管理者，以及公布该职位的相关公司，包括这些公司的人力资源部门以及任何其他相关公司的人事负责人均可以访问该网页。请点击此链接查看附属公司列表。

一般情况下，为了答复您的询问、处理您的申请或为您提供特殊信息、服务通道，我们会使用您的数据。您的电子邮箱将用于保证正确注册、我们在您申请过程中联系您以及协助招聘活动。
通过在德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 中注册您的个人档案，您即同意，作为我们招聘推广或人才保留计划的一部分，我们可以通过书面和电话联系并通知您。

为了履行《欧盟数据保护条例》（GDPR）第 6 条第 1 款 c 项，特别是与欧盟“反恐名单”进行数据比较（参见法规（EC）第 2580/2001 号和第 881/2002 号结合《欧盟数据保护条例》（GDPR）第 22 条第 2 款 b 项）。必要时，由于对相应职位的要求增加，并且只有在适用法律允许的情况下，如果法律要求，我们可以在申请人单独同意的情况下对申请人进行所谓的背景调查。

2.申请职位的相关信息

申请时，您必须确保向我们提供的信息真实准确。请注意，任何虚假声明或遗漏都可能成为被拒绝或之后解聘的理由。

德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 及其附属公司挑选最佳的申请人，不论其种族、民族背景、性别、宗教信仰、残障、年龄或性认同情况如何。我们不会要求您提供职位招聘所在国家法律不允许提供的信息，包括但不限于平等待遇法和美国公平就业机会委员会 (U.S. Equal Employment Opportunity Commission) 实施的法律。请不要发送与您原雇主或现雇主相关的任何内部机密资料或商业秘密。另外，请不要提供与以下内容相关的任何不必要信息：

- 医疗条件
- 遗传病史（如：遗传性疾病）
- 怀孕
- 民族起源、政治信仰、哲学或宗教信念、工会会员身份、生理或精神健康状况或性习惯

- 诽谤或中伤信息
- 社会安全号码/身份证号
- 与招聘职务无关的信息

如果您申请地处美国的职位，我们恳请您不要在简介/简历中提供与受到相应法律保护的个人资料有直接或间接相关的任何信息（尤其是种族、肤色、宗教、年龄、性别、性取向、国籍、血统、残障、军队或老兵身份、遗传信息、性别识别，或者适用于联邦、州或者当地法律的其他类别）。

参与我们的在线申请流程或招聘营销活动是正式有效的，无需提供签名。

3.由谁处理个人数据？

我们收集到的数据仅限由合同项下的外部服务提供商或德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 附属公司处理。个人数据将遵照数据保护法（例如《欧盟数据保护条例》（GDPR））传输到我们的服务器以及内部或外部服务提供商。个人数据处理仅在申请流程、招聘营销和报告的范围内完成。我们的附属公司以及这些外部方必须根据合同职责和个人资料保护规则，机密处理您的个人资料。

SAP SuccessFactors 是托管我们的求职者门户网站的第三方服务提供商。德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 代表其本身及其附属公司，已经与 Success Factors 订立合同，以确保招聘流程的有序技术处理。您提供的与所申请职位相关和/或您在求职者门户网站 (APPLICANT PORTAL) 上的注册信息相关的个人资料和其他数据会被发送至德国 Success Factors 的服务器。Success Factors 会在合同约束的范围内维护您个人数据的机密性。我们采用最先进的加密方法通过互联网传输数据。

各个第三方服务提供商可以例如安排面试、与候选人进行初步面试、提供报告服务和/或执行与招聘流程有关的任务。这通常发生在所谓的个人数据的订单数据处理过程中。法律明确规定了这一点。在这种情况下，德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 仍然负责保护您的数据——此外，处理方也可能负责。服务提供商严格按照我们的指示进行工作，我们通过严格的合同规定、技术和组织上的措施以及补充控制和特定第三方服务提供商参与您的申请流程来确保这些指示。

对某些职位来说，在线测试和/或视频面试将和/或在线问卷调查是招聘流程的组成部分。第三方服务提供商德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 运营这些测试。如果您申请的职位需要任何此类评估工具，则在申请过程中德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 可能会转发您的资料（例如：名字、姓氏和电子邮箱）给这些服务提供商，他们德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 及其附属公司，就您参与此类评估工具而与您主动联系。如果您选择继续涉及此类评估工具的招聘流程，您也将被要求接受他们的数据隐私声明（或同等文件）。

根据《德国航空安全法》（“Luftsicherheitsgesetz”），某些职位要求员工具备有效的可靠性检查（“Zuverlässigkeitsüberprüfung”）。德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 将在申请流程中要求候选人上传德国联邦航空局（“Luftfahrtbundesamt”）的此类有效声明。然后德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 将直接通过德国联邦航空局检查该声明的有效性。

4.义务、责任和违规

您有义务以合法的方式使用求职者门户网站（APPLICANT PORTAL）。您特此声明并保证，使用求职者门户网站（APPLICANT PORTAL）时，不会传播任何犯罪攻击性内容或侵犯第三方的其他权利。尤其是禁止传播对未成年人有害的内容，如色情、极端主义和种族主义资料，病毒攻击和滥用应用程序侵入第三方网络、主机或账户中的安全防范系统。

您有责任确保密码的安全和合理使用。

您需要对发布到求职者门户网站（APPLICANT PORTAL）上的文本、图片、图表、文件和链接等所有内容负责。不得侵犯商标权、版权、个人权利或其他第三方权利。

您必须对求职者门户网站（APPLICANT PORTAL）的访问权限进行保护，以防第三方越权访问，同时必须保护密码安全。您应该避免德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 及其附属公司遭受因非法使用申请求职者门户网站（APPLICANT PORTAL）访问权限或由您或第三方（由用户方错误导致）进行的其他有害活动导致的所有损坏。

根据《德国电信服务法》和国家媒体服务条约，在以下情况，德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 仅对第三方内容负责，

(1) 如果德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 发现有非法行为或内容且发生损害索赔事件，德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 也了解透露非法行为的事实或环境，或
(2) 如果德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 发现有非法内容后，未立即删除内容或屏蔽访问内容的途径。

德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 有权在未经事先警告的情况下删除您账户中的非法内容（例如违反法律、官方禁令或有违公共道德的内容）。此外，在此类情况下，德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 保留对求职者门户网站（APPLICANT PORTAL）的使用发布临时或无限禁令的权利。在此情况下，我们会将行为类型及时通知您。这不会成为构成任何偿付要求的依据。

如果德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 发现任何非法活动或者第三方通知德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 可能有非法活动，德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 会在法律规定的范围内，将您的个人资料发送给相关执法部门。

5.更改和删除您的数据

您可以随时免费索取有关存储数据的范围、来源和接受人以及存储目的的信息；此外，根据欧盟《通用数据保护条例》（GDPR），您有权对数据的处理进行更正、删除或限制，也有权撤销处理以及数据转移权。请注意，有权向监管机构提出投诉。更多有关德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 数据保护的信息，参见此处。请注意，可能使用其他隐私说明，以提供有关处理的更多信息。

您可以在求职者门户网站（APPLICANT PORTAL）的个人档案设置中查看、修改或删除您的候选人档案。

如果您 1 年没有登录求职者门户网站（APPLICANT PORTAL），您的候选人档案将被自动删除。
此时间范围取决于您所在国家/地区关于保留期限的条例和法律目的。

如果您的候选人档案被删除，您将自动从职位提醒、保持联系和类似的招聘营销功能中移除，如果您注册了这些功能。此外，将根据您所在国家/地区的数据保留法规和法律目的，您的所有申请将被匿名化。

6.您数据的安全保障

我们采用符合目前适用的资料保护法律所要求的资料保护措施和先进技术（包括防火墙、病毒扫描器和入侵侦测软件）对我们的资料进行保护。不过我们建议您对比较重要的文件创建备份。

我们采取预防措施保障您的个人数据不会被误用、损坏、盗用、丢失、未授权访问和干扰。如果任何第三方违反所述安全措施，德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 或其附属公司有责任在相关法律法规规定的范围内通知您。

请注意，我们在网页上使用了 Java Script 技术。

7.中断

德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 不保证招聘页面的持续可用性。

8.责任免除

由于互联网和计算机系统自身的特点，德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 不保证网址的可用性、精确性或信息中不包含错误。德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 也不能保证没有第三方拥有的产权或版权。

另外，我们不承担法律未规定的责任，例如危害个人生命、肢体或健康导致的故意或重大过失索赔。

9.数据隐私声明的修正

如果我们决定修订此《数据隐私声明》的内容，当您再次登录到我们的申请人门户，您将需要确认修改后的版本。您可以通过此 链接查阅该声明先前的版本。

10.关于数据隐私的问题和建议

您有权索要我们保存的您的个人相关数据。如果您对数据隐私主题有任何意见或建议，请联系德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA)（64293 Darmstadt）的集团数据隐私官 (Group Data Privacy Officer)，或发送电子邮件至：datenschutz@merckgroup.com。

数据隐私许可

如果您不同意这份声明，您可以现在取消您的注册。

我已阅读《数据隐私声明》和《使用条款》，我明确同意根据此《数据隐私声明》收集、处理和使用我的个人数据。

作为申请流程和招聘市场营销的一部分，也存在电话面试的可能性。对于某些职位，评估工具也同样适用。我同意跨国传输我的个人数据，例如将传输至欧盟经济区以外的国家。我也同意德国达姆施塔特默克两合股份公司 (Merck KGaA) 在其内部以及其附属公司和外部服务提供商按照所述的预期目的共享我的个人数据。

此外，我确认以下信息真实且完整。如果我被雇佣，问卷中的虚假信息可以导致雇佣条款和条件发生更改。

如果您要申请美国或加拿大的职位，请点击此处阅读额外的认证。

Japanese version 1.5 (更新: 2019 年 10 月 18 日)

データ取り扱い方針のその他の翻訳にアクセスするには、こちらをクリックしてください。疑念がある場合は英語版が他の言語版よりも優先されます。英語以外についてはユーザーの利便性のためのものに過ぎないことにご注意ください。

1.個人データの収集、保存および処理

アプリカントポータル[APPLICANT PORTAL] は Merck KGaA Darmstadt, Germany（フランクフルター シュトラーセ 250, 64293ダルムシュタット、ドイツ[Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt, Germany]）が自社並びに世界各地の関連会社を代表して運用しているものです。
Merck KGaA, Darmstadt, Germanyの人材募集ページに登録することは、ユーザーが、Merck KGaA, Darmstadt, Germanyまたはその関連会社のいずれかにおいて働くことに関心があることを意味します。米国、カナダにある子会社は、包括ブランドであるEMDセローノ、EMDパフォーマンスマテリアルズ、ミリポアシグマとして営業していることにご注意ください。

登録の際に、ユーザーは、弊社が登録プロセスの一環としてユーザーが提供する個人データに加えて、IP アドレス、弊社 Web サイトからアクセスした Web サイト、要求された検索を含む検索エンジンに関する情報、アクセスの日付、ユーザーが開始した応募、送信された推奨求人なども、ドイツおよび弊社が営業するその他の国々の個人情報保護法およびデータセキュリティ法に従って保存することができ、このデータを統計のみを目的として評価できることに同意します。

Merck KGaA, Darmstadt, Germany またはその関連会社の職位に応募する場合、履歴書の添付が必須となります。さらに、職位に関して質問される場合があります。
Merck KGaA、Darmstadt、Germanyまたはその関連会社は、名前、住所、メールアドレス、電話番号、アクセスの日付と時刻、現在およびそれまでの職務経験/プロファイル/担当、専門資格および能力、トレーニング、職務/キャリアの関心、アカデミック/教育プロファイル、言語スキル、転勤の受容度、所属、身元照会先などの個人データをさらに求める場合もあります。

このデータは、弊社への応募目的のために収集、処理および使用されます。この処理の法的根拠は、GDPR 第 6 条 第 1 項 (b) です。
セキュリティ上の理由から、オンラインでご登録いただき、職位に応募された後、確認のメールを送信いたします。

弊社は、利用できる状態になった個人データを、採用、およびプライバシー設定に応じた上記の具体的な応募を目的として収集および保存します。
ご自分の一般データ（候補者プロフィール）をその他の公募、もしくは非公開の空席の職位に対して評価できるようにするか選択する機会があります。次のようなオプションが提示されます。
I. ユーザーのデータは応募された職位を埋めるためのみに使用されます。
II.ユーザーのデータは在住国内、および当該国にある関連会社に転送されて、在住国内にあるその他の空席の職位に関して評価するためにアクセスできるようになります。
III.ユーザーのデータは、さらに機会がある場合に弊社が検討できるよう、世界中のリクルーターがアクセスできるようになります。

その意味で、Merck KGaA, Darmstadt, Germanyおよびその関連会社内にあるユーザーの個人データを、あらゆる採用マーケティングの活動と、適切な応募者と才能の検索において、弊社は国際的に使用できます。

ユーザーのデータは匿名で保存されませんが、本 Web ページの管理者としての Merck KGaA, Darmstadt, Germany、および職位を公募している関連会社やその人事部、人事を担当するその他の関連会社によりアクセスできます。このリンクに従って、関連会社のリストをご覧ください。

一般的に、お問い合わせに返信する、申請を処理する、あるいは特別な情報にアクセスしていただくためにデータを使用させていただきます。登録が適切に行われているかの確認、応募処理期間中のご連絡、および採用活動の促進のためにメールアドレスが使用されます。
Merck KGaA, Darmstadt, Germany のタレントコミュニティ内でプロフィールを登録することで、ユーザーは、弊社が求人マーケティングまたは人材保持プログラムの一環として、書面および電話によってユーザーに連絡および通知できることを同意します。

また、弊社はユーザーのデータを GDPR 第 6 条第 1 項(c)に基づく法的義務を果たすため、具体的には「テロ防止リスト」と照合するために処理することができます(欧州連合規則(EC) No. 2580/2001 および No. 881/2002、あわせて GDPR 第 22 条第 2 項(b)を参照してください)。各職位の要求が厳しく、必要性がある地域において、適用法によって許容されている地域のみ、弊社は、合法的に必要な場合に応募者の同意を個別に得て、応募者のいわゆる身元調査を行う場合があります。

2.応募情報

応募に際し、ご提供いただく情報が真実であることを保証していただきます。虚偽や割愛は不採用や後の解雇の根拠となる場合があります。

Merck KGaA, Darmstadt, Germany および関連会社は人種、民族性、性別、宗教、障害、年齢、性的同一性に関わらず、最適な応募者を選定します。平等な待遇に関する法律や米国雇用機会均等委員会が施行している法律を含むが、それらに限らず、採用を行う国の法律で収集することが認められていない情報は要請しません。以前の雇用主もしくは現職の機密社内データや企業秘密は転送しないでください。さらに以下に関する必要のない情報は提供しないでください。

- 病状
- 遺伝情報（遺伝性疾患など）
- 妊娠
- 種族的出身、政治理念、哲学的もしくは宗教的信念、労働組合会員、身体的もしくは精神的健康状態や性的行為
- 中傷的情報
- 社会保障番号 / 国民総背番号
- 業務プロフィールに全く関係のない情報

米国での職位に応募する場合、適用法で直接もしくは間接的に保護されているデータ（特に人種、肌色、宗教、年齢、性別、性的指向、出身国、家系、障害、軍隊もしくは退役軍人歴、遺伝子情報、性同一性、その他連邦法、州法、地方自治体法により保護されている区分）について履歴書に情報を提示なさらないようお願い致します。

弊社のオンライン応募プロセス、または採用マーケティング活動への参加は、署名がなくても正式に有効になります。

3.データ処理担当者

収集したデータは、Merck KGaA, Darmstadt, Germany、契約を締結した外部のサービスプロバイダまたは Merck KGaA, Darmstadt, Germany の関連会社によってのみ処理されます。個人データは、データ保護法(具体的には欧州連合一般データ保護規則)に従って、弊社サーバー、および内部または外部のサービスプロバイダに送信されます。これは、応募処理、採用マーケティングおよび報告の範囲内に明確に限定して行われます。関連会社および外部の当事者は契約義務およびデータ保護規定の双方でユーザーの個人データを機密に取り扱うよう義務付けられています。

SAP SuccessFactors はアプリカントポータルをホストする第三者サービスプロバイダです。Merck KGaA, Darmstadt, Germany は本社ならびに関連会社を代表し、採用プロセスが技術面でスムーズに行われるように、Success Factors と契約を締結しました。職位への応募やアプリカントポータルの登録に関連してご提供いただく個人データならびに追加データはドイツにある Success Factors のサーバーに送信されます。Success Factors には個人データの機密を保持する契約義務があります。インターネットでのデータ送信には最先端の暗号方式が使用されます。

様々な第三者サービスプロバイダが面接の計画、候補者との一次面接の実施、報告サービスの提供、採用プロセスに関する業務などを行う場合があります。これは、通常、いわゆる個人データの受注データ処理の過程で発生します。これは、法律によって明示的に規定されています。この場合、Merck KGaA, Darmstadt, Germany はデータを保護する責任を引き続き負い、さらに、処理の担当者も責任を負います。サービスプロバイダは、厳密な契約上の規則、技術的および組織的な手段、そして補足制御によって弊社が保証する指示と、特定の第三者サービスプロバイダが応募プロセスに関与する範囲に厳密に従って作業します。

特定の職位にはオンラインテストやビデオ面接、オンラインアンケートが採用プロセスの一部として必要になります。第三者サービスプロバイダは、Merck KGaA, Darmstadt, Germany のためにこれらのテストを運営します。応募される職位にこうした査定ツールが必要な場合、応募プロセス中に Merck KGaA, Darmstadt, Germany がユーザーの連絡データ（氏名やメールアドレスなど）をサービスプロバイダに送付し、サービスプロバイダが Merck KGaA, Darmstadt, Germany もしくはその関連会社を代表して、査定ツールへの参加についてユーザーに連絡を取る場合があります。これらの評価ツールを含む採用プロセスを進めることを選ぶと、サービスプロバイダの個人情報の保護方針 (または同等の文書) を受け入れるよう求められます。

一部の職位では、ドイツ航空保安法 (Luftsicherheitsgesetz) に従った身元調査 (Zuverlässigkeitsüberprüfung) を受けていることが従業員に求められます。Merck KGaA, Darmstadt, Germany は、応募プロセスにおいてドイツ民間航空局 (Luftfahrtbundesamt) の当該の有効な言明書をアップロードすることを候補者に求めることができます。その後、Merck KGaA, Darmstadt, Germany はドイツ民間航空局にこの言明書の有効性を直接確認します。

4.義務、責任、違反行為

ユーザーはアプリカントポータルを合法的に使用する義務があります。アプリカントポータルを使用する際には犯罪となるような内容を載せず、第三者のその他の権利を侵害しないと表明し、保証していただきます。とくに若年者に有害なコンテンツやポルノグラフィック、過激的、人種差別的内容の流布、第三者のネットワーク、ホスト、またはアカウントのセキュリティ対策を脅かすウイルス攻撃やアプリケーションの誤用は禁じられています。

パスワードの安全確保と適切な使用はユーザーの責任となります。

テキスト、写真、グラフィック、ファイル、リンクなど、アプリカントポータルに掲載するコンテンツはユーザーが一切の責任を負います。ユーザーは第三者の商標権、著作権、個人の権利、その他の権利を侵害しない義務があります。

ユーザーは第三者が不正にアクセスしないようアプリカントポータルへのアクセスを保護し、パスワードを秘密にする責務があります。ユーザーはアプリカントポータルへの不正なアクセスの使用や自らの過失により、自分もしくは第三者が行った有害な行為に起因する何らの損害も Merck KGaA, Darmstadt, Germany および関連会社が被らないようにするものとします。

ドイツのテレサービス法ならびにメディアサービスに関する条約に従い、Merck KGaA, Darmstadt, Germany は以下の条件下でのみ第三者コンテンツに対して責任を負います。

(1) Merck KGaA, Darmstadt, Germany が不正な行為やコンテンツを把握しており、損害賠償の請求があった場合に、Merck KGaA, Darmstadt, Germany がかかる不正行為を明らかにする事実や状況を知っている場合、もしくは
(2) Merck KGaA, Darmstadt, Germany が不正に気付いて即時にコンテンツを削除せず、アクセスを阻止するために迅速な対応をしなかった場合。

Merck KGaA, Darmstadt, Germany は不正コンテンツ（法的もしくは正式に禁止されている、あるいは社会的良識基準から逸脱したコンテンツなど）を認識した場合、事前に警告することなく、アカウントから削除する権利を有します。また、そのような場合には Merck KGaA, Darmstadt, Germany は一時的もしくは無制限にアプリカントポータルの使用を禁止する権利を有します。その場合、この種類の措置はユーザーに遅滞なく通知されます。これが返金請求の根拠となることはありません。

Merck KGaA, Darmstadt, Germany は違法行為を発見した場合、あるいは第三者により違法行為の報告があった場合に、法的規則の範囲内で法務執行関係当局にユーザーの個人データを送信する場合があります。

5.データの変更と削除

ユーザーは、保存目的だけでなく、保存されたデータの範囲、源泉、および受領者に関する情報をいつでも無料にて要求することができます。さらに、欧州連合一般データ保護規則、処理に反対する権利、およびデータ可搬性に対する権利に従って、自分のデータの処理を訂正、消去または制限する権利を所有します。監督機関に訴える権利があることにご留意ください。Merck KGaA, Darmstadt, Germany のデータ保護とユーザーの権利の詳細については、こち

らに記載されています。処理に関して、さらに情報が提示された追加的な個人情報に関する覚書が適用される場合があります。

アプリカントポータルのプロファイル設定で、候補者プロファイルを表示、変更、または削除できます。

候補者プロファイルは、アプリカントポータルに 1 年以上ログインしなければ、自動的に削除されます。
この期間は、ユーザーの在住国の保持規則と合法的な目的によって決定されます。

候補者プロファイルが削除されたユーザーは、職務アラート、ステイインタッチの連絡、および登録した類似の採用マーケティング機能から自動的に削除されます。さらに、応募した国のデータ保持規則と合法的な目的に応じて、すべての応募が匿名化されます。

6.データの保護措置

弊社ではデータ保護に対して現在適用法準拠に必要なデータ保護対策ならびに、ファイアウォール、ウイルススキャナー、侵入検出ソフトウェアなど最先端のデータ保護対策を使用してデータを保護しています。しかしながら、重要書類のファイルはバックアップを作成されることをお勧めします。

弊社ではユーザーの個人データが誤用、損失、窃盗、紛失、不正アクセス、攪乱されないよう慎重に保護措置を講じております。Merck KGaA, Darmstadt, Germany や関連会社は上記のセキュリティ対策に第三者により侵害があった場合はユーザーがご自分の個人データを保護するために可能もしくは適切と思われる対策を取られるよう、お知らせする法的義務があります。

弊社のページでは Java Script テクノロジーを使用しております。

7.途絶

Merck KGaA, Darmstadt, Germany は人材募集ページが常時利用できるとは保証致しません。

8.免責

インターネットやコンピュータシステムの性質上、Merck KGaA, Darmstadt, Germany は弊社のウェブサイトの利用可能性、正確性、記載されている情報に誤りがないことなどは保証致しません。また Merck KGaA, Darmstadt, Germany は第三者による所有権や著作権がないとも保証致しません。

さらに、個人の生命、四肢、健康を害することに起因する意図的もしくは重大な過失の申し立てなど法的に規定された責務がない範囲において、弊社は責務を負いません。

9.データ取り扱い方針への修正

弊社でデータ取り扱い方針を修正することになった場合、再びアプリカントポータルにログオンする際に改訂方針に同意するよう求められます。取り扱い方針の以前のバージョンはこのリンクに従ってご覧いただけます。

10.データ取り扱いに関する質問や提案

ユーザーには自分に関して保管されるデータについての情報をリクエストする権利があります。この目的のため、およびデータ取り扱いに関するご質問やご提案がございましたら、64293 ダルムシュタット[64293 Darmstadt]の Merck KGaA, Darmstadt, Germany に所属するグループ データ プライバシー オフィサー[Group Data Privacy Officer] にお問い合わせいただくか、datenschutz@merckgroup.com までメールでご連絡ください。

データ取り扱いに対する同意

本方針に同意されない場合は登録を取り消すことができます。

データ取り扱い方針を通読し、本データ取り扱い方針に従って私の個人データが収集、処理されることに明確に同意します。

応募プロセスおよび採用マーケティング活動の一環で、電話面接が行われる可能性もあります。特定の職位に関しては、評価ツールが利用される場合もあります。欧州経済地域外の国などへ自分の個人データが国際的に転送されることに明確に同意します。Merck KGaA, Darmstadt, Germany が、意図された目的で説明されているように、私のデータを Merck KGaA, Darmstadt, Germany 内および関連会社、社外サービスプロバイダと共有することにも同意します、

重ねて、以下の情報が真実かつ完全なものであると確認します。質問書に対する虚偽により、採用された場合に雇用契約が変更される可能性があることを理解します。

米国もしくはカナダでの職位に応募される場合は、こちらをクリックして、追加の証明書をお読みください。

Korean Version 1.0 (업데이트: 2020 년 9 월 15 일)

개인정보 보호 방침에 대한 다른 번역본에 액세스하려면 여기를 클릭하십시오. 의심스러운 경우, 영어판이 사용자의 편의를 위해서만 제공되는 다른 번역본에 우선한다는 점에 유의하십시오.

1. 개인정보의 수집, 저장 및 처리

APPLICANT PORTAL 은 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사(소재지: Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt, Germany)가 자사와 전 세계의 지사을 위해 운영하는 포털 사이트입니다. 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사에 등록하면, 채용 페이지에 귀하가 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사나 그 지사 중 한 회사에서 근무하는 데 관심이 있다고 표시됩니다. 미국과 캐나다에서는 이러한 지사가 EMD Serono, EMD Performance Materials 및 MilliporeSigma라는 공동 명칭으로 운영된다는 점에 유의하십시오.

귀하가 등록한다는 것은 등록 과정의 일부로서 귀하가 제공하는 귀하의 개인정보 외에 예컨대 귀하의 IP 주소, 귀하가 당사의 웹 사이트에 액세스할 때 사용한 웹 사이트를 저희 회사가 운영되는 독일연방공화국 및 다른 국가의 개인정보 보호법과 데이어 보안법에 따라 저희가 저장해도 좋고, 검색 엔진의 경우에는 그 엔진에서 이루어진 검색 요청을 포함하여 방문 날짜, 귀하가 시작한 구직 지원과 전송된 권장 빈 자리를 저희가 저장해도 좋으며 이러한 데이터를 저희가 통계 목적으로만 분석해도 종다는 것에 귀하가 동의한다는 것을 의미합니다.

독일 다름슈타트 Merck KGaA 사나 또는 그 지사에 구직 지원을 한 경우, 이력서를 첨부하는 것은 필수 사항입니다. 또한 구직 지원을 한 직책에 대한 질문을 해도 좋습니다.
독일 다름슈타트 Merck KGaA 사나 그 지사는 다음과 같은 개인정보를 추가로 요청할 수 있습니다: 이름, 주소, 이메일 주소, 전화번호, 액세스 날짜 및 시간, 현재 및 과거의 직업 경험/프로필/직무, 전문 자격 및 능력, 교육, 직업/경력 관심, 대학 교육/교육 프로필, 언어 능력, 이동 선호 지역, 직업 관련 가입 단체, 조회처 등.

이 데이터는 저희 회사에 구직 지원을 하기 위한 목적으로 수집, 처리 및 이용됩니다. 이 처리의 법적 근거는 GDPR 6 조 1 절 b 입니다.
보안을 이유로, 저희는 온라인으로 저희에게 등록하여 구직 지원을 할 때 사용하였던 이메일 주소로 확인 이메일을 한 번 귀하에게 보낼 것입니다.

귀하가 귀하의 개인정보를 저희가 이용할 수 있도록 하면, 저희는 귀하의 개인정보보호 설정에 따라 귀하의 구직 지원 일자리 외에 다른 일자리에 채용하기 위한 목적으로 그 정보를 수집하여 저장할 것입니다.
귀하에게는 귀하의 일반적인 데이터(지원자 프로필)를, 공지되든 공지되지 않든. 다른 빈 직책에 관한 평가를 하는 데 이용할 수 있도록 하고자 하는지 여부를 선택할 기회가 있습니다.
귀하에게는 다음의 옵션이 제공될 것입니다:
I. 귀하의 데이터는 귀하가 지원한 직책을 채우기 위해서만 사용될 것입니다.
II. 귀하의 데이터는 귀하의 거주 국가 내로 전달될 것이며 그 국가에 소재한 지사는 귀하의 거주 국가 내에 있는 다른 빈 직책에 관한 평가를 하기 위해 귀하의 데이터에 액세스할 것입니다.
III. 전 세계의 채용 담당자가 귀하의 데이터에 액세스하여 귀하에게 저희 회사에 채용될 다른 기회가 더 있는지 여부를 고려할 것입니다.

이러한 의미에서 저희는 귀하의 개인정보를 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사와 전 세계의 지사에서 이용하여 채용 촉진 활동을 수행하고 적합한 지원자 및 인재를 검색할 수 있습니다.

귀하의 데이터는 익명으로 저장되지 않을 것이지만, 이 웹 페이지의 관리자로서 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사와 빈 직책을 공지하는 지사가 이 데이터를 이용할 수 있을 것이라는 점에 유의하십시오. 여기에는 회사의 인사관리 부서 및 인사관리를 담당하는 다른 지사도 포함됩니다. 지사.의 목록을 보려면 이 링크를 클릭하십시오.

일반적으로 말하여, 저희는 귀하의 문의에 응답하거나, 귀하의 지원을 처리하거나 또는 귀하가 특별한 정보에 액세스할 수 있도록 하기 위해 귀하의 데이터를 이용합니다. 귀하가 적절하게 등록할 수 있도록 하기 위해, 지원 절차가 진행되는 동안 귀하와 연락하기 위해 그리고 채용 활동을 원활히 하기 위해 귀하의 이메일 주소를 이용할 것입니다.
독일 다름슈타트 Merck KGaA 사의 인재 커뮤니티에 귀하의 프로필을 등록한다는 것은 저희 회사의 채용 촉진 활동 중 하나로서나 인재 확보 프로그램 중 하나로서 서면으로나 전화로 저희가 귀하에게 연락하고 통지해도 좋다는 것에 귀하가 동의한다는 것을 의미합니다.

또한 저희에게는 GDPR 6 조 1 절 c)에 따른 저희의 법률적 의무를 이행하기 위해, 특히 "대테러 목록" ((EC) 규정 2580/2001 번 및 881/2002 번, GDPR 22 조 2 절 b) 참조)과 비교해야 하는 법률적 의무를 이행하기 위해 귀하의 데이터를 처리하도록 허용되어 있습니다. 각 직책에 부과되는 요구 사항이 증가됨에 따라 필요하고 관련 법률이 허용하는 경우에만, 저희는 법률적으로 필요할 때 지원자로부터 별도의 동의을 받아 지원자에 대해 소위 말하는 배경 조사를 수행할 수 있습니다.

2. 구직 지원에 관한 정보

귀하가 지원하는 경우, 이는 귀하가 저희에게 제공한 정보가 참이라는 것을 귀하가 보장한다는 것을 의미합니다. 틀린 진술이나 누락은 거부나 추후 해고의 원인이 될 수 있음에 유의하십시오.

독일 다름슈타트 Merck KGaA 사와 그 지사는 인종이나 민족적 배경, 성별, 종교나 신념, 장애, 성별 또는 성적 정체성과 무관하게 최고의 지원자를 선발합니다. 저희는 저희가 채용 중인 직책이 있는 국가의 법률이, 동등 대우에 관한 법률 및 미국평등고용기회위원회가 집행하는 법률을 포함하지만 이에만 국한되지 않고, 수집을 허용하지 않는 정보이면 어떠한 정보도 귀하에게 요구하지 않습니다. 귀하의 과거 또는 현재 사용자에게 속하는 영업 비밀이나 대외비 데이터는 어떠한 것도 전달하지 마십시오. 또한 다음에 대한 불필요한 정보도 제공하지 마십시오:

- 의학적 상태
- 유전 정보(예를 들어, 유전 질환)
- 임신
- 인종적 기원, 정치적 믿음, 철학적 또는 종교적 신념, 단체의 회원, 육체적 또는 정신적 건강 또는 성적 관행
- 명예를 훼손하거나 또는 비방적인 정보
- 사회보장번호 /신원식별번호
- 직무 프로필과 관련이 없는 정보

미국에 있는 직책에 지원한 경우, 관련 법률에 의해 보호를 받는 데이터와 직간접적으로 관련된 어떠한 정보도 (특히 인종, 피부색, 종교, 연령, 성별, 성적 지향, 국적, 계통, 장애, 군복무 또는

퇴역 상태, 유전 정보, 성 정체성 또는 관련 연방법, 주법 및 지방법에 의해 보호를 받는 기타 다른 구분) 이력서에 기재하지 말라고 부탁드립니다.

저희 회사의 온라인 지원 프로세스나 저희 회사의 채용 촉진 활동에 참여하는 것은 서명 없이 공식적으로 유효합니다.

3. 누가 데이터를 처리하는가?

저희가 수집하는 데이터는 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사, 계약을 체결한 외부 서비스 공급자 또는 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사의 지사에 의해 처리됩니다. 개인정보는 개인정보보호법에 따라 (특히 유럽연합 일반 개인정보 보호법에 따라) 당사의 서버 및 내부 또는 외부 서비스 공급자로 전송됩니다. 이러한 전송은 특히 지원 처리 과정, 채용 촉진 활동 및 보고서 작성이라는 범위 내에서만 이루어집니다. 저희 지사와 외부 공급자에게는 계약에 따른 의무와 개인정보보호 규정에 따라 귀하의 개인정보를 비밀로 취급해야 할 의무가 있습니다.

SAP SuccessFactors 사는 저희 지원자 포털을 호스팅하는 제삼의 서비스 공급자입니다. 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사는 자신과 및 그 지사를 위해 Success Factors 사와 계약을 체결하여 채용 과정이 기술적으로 올바르게 처리되도록 하였습니다. 귀하의 개인정보와 귀하가 지원한 직책과 관련하여 귀하가 제공한 추가 정보 및/또는 APPLICANT PORTAL 에서 실행한 귀하의 등록은 Success Factors 사의 독일에 소재하는 서버로 전송됩니다. Success Factors 사에게는 계약에 따라 귀하의 개인정보에 기밀을 유지할 의무가 있습니다. 인터넷을 통해 데이터를 전송하기 위해 최신 암호화 기법을 사용하였습니다.

제삼의 여러 서비스 제공자는 예를 들어 지원자와의 인터뷰 일정을 세우고 이들에 대해 예비 인터뷰를 하며, 보고서 작성 서비스를 제공하고/제공하거나 채용 과정과 관련된 과제를 수행합니다. 이는 보통 개인정보의 소위 말하는 순서 데이터 처리 과정에서 일어납니다. 이는 법률적으로 명시된 과정입니다. 이 경우 귀하의 데이터를 보호할 책임은 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사에 있으며, 처리자에게도 그 책임이 있습니다. 서비스 제공자는 엄격한 계약 규정과 기술적 및 조직적 조치, 그리고 이를 보완하는 통제에 의해, 그리고 특정한 제삼의 서비스 제공자가 귀하의 지원 처리 과정에 개입한 정도에 따라 확실히 규정한 저희 지침을 엄격히 준수하며 활동합니다.

어떤 직책에서는 채용 처리 과정의 일부로서 온라인 테스트 및/또는 인터뷰에 기반을 둔 비디오 및/또는 온라인 질문을 요구할 것입니다. 제삼의 서비스 제공자는 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사를 위해 이러한 테스트를 실행합니다. 귀하가 지원한 직책에 이러한 평가 도구가 필요한 경우, 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사는 지원 처리 과정 중 귀하의 연락 데이터를 (예를 들어 이름, 성, 이메일 주소를) 이러한 서비스 제공자에게 전달해도 좋으므로, 이러한 서비스 제공자는 독일 다름슈타드 Merck KGaA 사나 그 지사를 위해 귀하에게 연락할 수 있는 바, 이때 귀하가 이러한 평가 도구에 참여하는 것을 고려합니다. 채용 과정에 진행됨에 따라 이러한 평가 도구를 포함하는 것을 선택하면, 제공자의 개인정보 보호 방침도 (또는 그에 상응하는 문서도) 수락하는지에 대한 질문을 받을 것입니다.

어떤 직책의 경우, 피사용자는 독일항공보안법(“German Aviation Security Act”)에 따른 유효한 신뢰성 검사(“reliability check”)를 받아야 합니다. 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사는 지원 처리 과정 중 독일 항공청(“Department of Aviation”)이 발급한 그러한 유효한 증명서를 업로드하라고 지원자에게 요청할 것입니다. 그 다음 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사는 독일 항공청이 직접 발급한 이 증명서의 유효성을 검사할 것입니다.

4. 의무, 책임 및 위반

저희에게는 적법한 방식으로 APPLICANT PORTAL 을 이용할 의무가 있습니다. 귀하는 APPLICANT PORTAL 을 이용할 때 귀하가 불법적인 콘텐츠를 유포하거나 또는 제삼자의 다른 권리를 침해하지 않을 것이라고 진술하고 또 이를 보장합니다. 특히 젊은이에게 유해한 콘텐츠, 포르노, 극단주의자 및 인종주의자의 자료, 바이러스의 유포 및 애플리케이션을 오용하여 제삼자 네트워크나 호스트 또는 계정의 보안 예방 조치에 침입하는 것은 금지되어 있습니다.

귀하의 암호를 보호하고 적합하게 사용하도록 조치를 취하는 것은 귀하의 책임입니다.

귀하가 APPLICANT PORTAL 에 게시하는 모든 콘텐츠에 대한, 예를 들어 텍스트, 사진, 그래프, 파일 및 링크 등에 대한 책임은 귀하에게 있습니다. 귀하에게는 상표권이나 저작권, 인격권 또는 다른 제삼자의 권리를 침해하지 않고 자제할 의무가 있습니다.

귀하에게는 귀하가 APPLICANT PORTAL 에 액세스할 때 이를 보호하여 제삼자가 무단으로 액세스할 수 없도록 하고 귀하의 암호를 숨길 의무가 있습니다. 귀하에게 귀책되는, APPLICANT PORTAL 로의 불법적인 액세스나 귀하나 제삼자가 행한 기타 다른 유해한 동작으로 인해 발생한 모든 손상에 대한 책임은 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사와 그 지사가 지지 않을 것입니다.

독일 다름슈타트 Merck KGaA 사에게는 독일원격서비스법(“German Teleservices Law’) 및 미디어 서비스에 대한 국가 조약에 따라, 제삼자의 콘텐츠에 대해서만 책임이 있습니다.

(1) 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사가 불법적인 행위나 콘텐츠를 인지하고 있거나 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사가 불법적인 행위임을 드러내는 사실이나 환경에 대해 알고 있는 손해에 대한 배상 청구가 제기된 경우 또는
(2) 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사가 그러한 콘텐츠를 인지하는 즉시 그러한 콘텐츠를 제거하거나 그러한 콘텐츠에 대한 접근을 차단하기 위해 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사가 즉각적인 조치를 취하지 않은 경우.

독일 다름슈타트 Merck KGaA 사에게는 불법적인 콘텐츠를 (예를 들어 법률에 의하거나 공식적인 금지를 위반하거나 공공예절법의 기준에 위배되는 콘텐츠를) 인지할 때 사전에 경고하지 않고 귀하의 계정을 삭제할 권한이 있습니다. 더 나아가 이러한 경우 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사에게는 APPLICANT PORTAL 의 일시적이거나 무기한적인 사용 금지를 명할 권한이 있습니다. 그러한 경우 저희는 이러한 유형의 조치를 귀하에게 지체없이 통지할 것입니다. 이러한 조치는 어떠한 배상 청구에도 그 근거가 되지 않습니다.

독일 다름슈타트 Merck KGaA 사가 어떤 불법적인 활동을 발견하였거나 또는 제삼자가 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사에게 의도된 불법적인 활동을 알리는 경우, 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사에게는 귀하의 개인정보를 법률적 규정 범위 내에서 관련 법률을 집행하는 기관에게 전달하는 것이 허용됩니다.

5. 데이터의 수정 및 삭제

귀하는 저장된 데이터의 범위, 출처 및 수신자에 대한 정보 및 그러한 저장의 목적에 대한 정보를 언제든 무료로 요구할 수 있습니다. 또한 귀하하게는 유럽연합 일반 개인정보 보호법에 따라

귀하의 데이터를 수정하거나 삭제 또는 처리 제한을 요구할 권리가 있으며 처리에 반대할 권리와 데이터의 이동성을 요구할 권리가 있습니다. 감독 기관에 이의를 제기한 권리가 있다는 점에 유의하십시오. 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사의 개인정보 보호 및 귀하의 권리에 대한 더 상세한 정보는 여기에 수록되어 있습니다. 처리에 대한 더 상세한 정보를 제공하는 추가적인 개인정보 보호 방침도 적용할 수 있다는 점에 유의하십시오.

귀하는 APPLICANT PORTAL 에 있는 귀하의 프로필 설정에서 귀하의 지원자 프로필을 보거나 변경 또는 삭제할 수 있습니다.

귀하의 지원자 프로필은 귀하가 APPLICANT PORTAL 에 일 년 이상 로그인하지 않는 경우 자동으로 삭제될 것입니다.
이러한 기간은 귀하의 거주 국가에서 정한 보유 규정 및 법률적 목적에 의해 지정된 것입니다.

귀하의 지원자 프로필이 삭제되면, 귀하는 자동으로 일자리 알림에서 제거될 것이지만 의사 소통 및 이와 유사한 채용 촉진 기능에 등록되어 있는 경우 이를 위한 연락은 계속 유지될 것입니다. 또한 귀하의 모든 지원에 대한 익명화는 귀하가 지원한 국가의 데이터 보관 규정 및 법률적 목적에 따라 실행될 것입니다.

6. 귀하의 개인정보를 보호하기 위한 안전 조치

저희는 데이터 보호와 관련하여 현재 적용되는 법률적 요구 사항에 따른 데이터 보호 조치와 (방화벽, 바이러스 검사 프로그램 및 침입 감지 소프트웨어를 포함한) 최첨단 조치를 사용하여 저희의 데이터를 보호합니다. 그럼에도 불구하고 귀하에게 중요한 문서의 백업 파일을 만들 것을 권장합니다.

저희는 귀하의 개인정보가 오용, 손상, 도난, 분실, 무단 액세스 및 침해되지 않도록 예방 조치를 취합니다. 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사 및 그 지사는 제삼자가 위에서 언급한 보안 조치를 침해한 경우, 이를 관련 법률이나 규정이 요구하는 범위까지 귀하에게 통지할 것입니다.

저희는 저희 페이지에 자바 스크립트 기술을 사용하고 있습니다.

7. 중단

독일 다름슈타트 Merck KGaA 사는 채용 페이지를 항상 이용할 수 있다는 것을 보증하지 않습니다.

8. 법적 고지

인터넷 및 컴퓨터 시스템의 특성으로 인해 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사는 웹 사이트의 가용 여부나 그 사이트의 정확성 또는 그 사이트에 수록된 정보에 오류가 없다는 것을 보증하지 않습니다. 또한 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사는 제삼자가 소유한 재산권이나 저작권이 없다는 것을 보장하지 않습니다.

또한 법적으로 규정된 책임이 없는 한, 예를 들어 어떤 개인의 생명이나 사지 또는 건강에 유해함으로 인해 제기된 고의 또는 중대한 과실에 대한 배상 청구가 없는 한 저희는 면책됩니다.

9. 개인정보 보호 방침의 개정

저희가 이 개인정보 보호 방침을 개정하기로 결정하면, 귀하가 저희 APPLICANT PORTAL 에 다시 로그인할 때 개정된 방침을 수락할 것인지 여부를 귀하에게 물을 것입니다. 이 링크를 클릭하면 이전 버전의 방침을 볼 수 있습니다.

10. 개인정보 보호와 관련된 질문 및 제안

귀하에게는 저희가 귀하에 대해 저장하고 있는 데이터에 대한 정보를 요청할 권리가 있습니다. 이러한 목적을 위해, 그리고 개인정보 보호와 관련하여 질문이나 제안이 있는 경우, 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사(주소: 64293 Darmstadt)의 그룹 개인정보 보호 관리자에게 연락하거나 또는 다음 주소로 이메일을 보내십시오: datenschutz@merckgroup.com.

개인정보 수집 및 이용 동의

이 방침에 동의하지 않는 경우, 등록을 지금 취소할 수 있습니다.

본인은 이 개인정보 보호 방침을 읽었으며 본인의 개인정보를 이 개인정보 보호 방침에 따라 수집하고 처리하며 이용하는 것에 명시적으로 동의합니다.

지원 처리 과정 및 채용 촉진 활동의 일부로서, 전화 인터뷰가 이루어질 수도 있습니다. 어떤 직책에 대해서는 평가 도구를 사용할 수도 있습니다. 본인은 본인의 개인정보를 전 세계에, 예를 들어 유럽 경제 지역 외의 국가에 전송하는 것에 명시적으로 동의합니다. 본인은 또한 위에서 기술한 의도한 목적을 위해 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사가 본인의 정보를 독일 다름슈타트 Merck KGaA 사 및 그 지사 내에서, 그리고 외부 서비스 공급자와 공유해도 좋다는 것에 동의합니다.

그 외에도 본인은 다음의 정보가 신뢰할 수 있고 완전하다는 것을 확인합니다. 질문지에 틀린 정보를 기재하면, 이로 인해 본인이 채용된 경우 본인의 채용 조건이 변경될 수 있습니다.

미국이나 캐나다에서 구직 지원을 하는 경우, 여기를 클릭하면 추가적인 증명서를 읽을 수 있습니다.

Italian Version 1.0 (aggiornamento: 15. Settembre 2020)

Fai clic qui per accedere ad ulteriori traduzioni dell'informativa sulla privacy dei dati. Tieni presente che, in caso di dubbio, la versione inglese ha la precedenza sulle altre versioni, redatte esclusivamente per la comodità degli utenti.

1. Raccolta, archiviazione ed elaborazione dei tuoi dati

L'APPLICANT PORTAL per le candidature è gestito da Merck KGaA, Darmstadt, Germania (Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt, Germania), per proprio conto e per conto di tutte le aziende consociate a livello mondiale.
Registrandoti nelle pagine dedicate alle posizioni lavorative aperte presso Merck KGaA, Darmstadt, Germania, indichi che sei interessato a lavorare presso Merck KGaA, Darmstadt, Germania o in una delle sue consociate. Ricorda che negli Stati Uniti e in Canada le aziende consociate operano con i marchi EMD Serono, EMD Performance Materials e MilliporeSigma.

Con la tua registrazione dai il tuo consenso affinché, oltre ai dati personali da te forniti come parte del processo di registrazione, possano essere archiviate da noi anche altre informazioni, nel rispetto nelle norme sulla privacy e sulla protezione dei dati della Repubblica Federale Tedesca e di altri paesi in cui operiamo. Queste informazioni includono, ad esempio, il tuo indirizzo IP, il sito web da cui accedi al nostro sito web, l'eventuale motore di ricerca, le richieste effettuate, la data della visita, le domande di impiego che hai inoltrato e le posizioni vacanti che ti sono state inviate e con il tuo consenso accetti che questi dati vengano elaborati esclusivamente per scopi statistici.

Se ti candidi per una posizione presso Merck KGaA, Darmstadt, Germania o per una delle sue consociate, è obbligatorio allegare il tuo curriculum vitae. Inoltre, puoi inviare delle domande relative alla posizione.
Merck KGaA, Darmstadt, Germania o le sue consociate possono inoltre richiedere informazioni personali aggiuntive, come nome, indirizzo, indirizzo email, numero di telefono, data e ora dell'accesso, esperienze, responsabilità e profilo dell'impiego attuale e dei precedenti, qualifiche professionali e competenze, formazione, interesse per tipo di lavoro/carriera, profilo di studio/istruzione, competenze, preferenze di mobilità, iscrizioni ad albi professionali, referenze ecc.

Questi dati vengono raccolti, elaborati e utilizzati per un'eventuale candidatura presso la nostra azienda. L'elaborazione avviene sulla base dell'Art. 6 par. 1 b del GDPR.
Per motivi di sicurezza, dopo la tua registrazione online e l'invio della tua candidatura per una posizione lavorativa, ti invieremo un'email di conferma.

Se rendi disponibili i tuoi dati personali, questi verranno raccolti e archiviati ai fini di recruiting per la posizione richiesta o per altre posizioni, in base alle tue impostazioni sulla privacy.
Puoi scegliere se mettere a disposizione i tuoi dati generali (profilo del candidato) per eventuali altre posizioni aperte, con o senza annuncio. Sono disponibili le seguenti opzioni:
I. I tuoi dati verranno usati solo per le posizioni per le quali hai fatto domanda.
II. I tuoi dati verranno inoltrati all'interno del tuo paese di residenza e le aziende consociate ubicate nel paese potranno accedere ai tuoi dati e valutarli anche per altre posizioni aperte nello stesso paese.

III. I tuoi dati saranno accessibili ai recruiter a livello mondiale che potranno esaminare il tuo profilo per altre opportunità all'interno del nostro gruppo.

A tale scopo, potremo usare i tuoi dati personali all'interno di Merck KGaA, Darmstadt, Germania e delle sue consociate a livello internazionale per attività di comunicazione di recruiting e per la ricerca di figure e talenti adeguati alle nostre esigenze.

Tieni presente che i tuoi dati non verranno memorizzati in maniera anonima, ma saranno accessibili a Merck KGaA, Darmstadt, Germania in qualità di controllore di questa pagina web e alle aziende consociate che ricercano questa posizione, incluso il reparto Risorse Umane di tali aziende, nonché di altre consociate responsabili della gestione del personale. Segui questo link per visualizzare un elenco delle aziende consociate.

In genere, usiamo i tuoi dati per rispondere alle tue richieste, per elaborare la tua domanda di impiego o per permetterti di accedere a informazioni speciali. Il tuo indirizzo email verrà usato per garantire una corretta registrazione, per contattarti durante il processo di valutazione della candidatura e per facilitare le attività di assunzione.
Con la registrazione del tuo profilo nella Talent Community di Merck KGaA, Darmstadt, Germania, acconsenti ad essere contattato da noi sia per iscritto che telefonicamente come parte delle nostre attività di recruiting o dei nostri programmi di mantenimento dei talenti.

Possiamo elaborare i tuoi dati anche per soddisfare gli obblighi legali indicati dall'Art. 6 par. 1 c) del GDPR, in particolare per un confronto con le "liste antiterrorismo" (vedere i Regolamenti (CE) N. 2580/2001 e N. 881/2002 in associazione all'Art. 22 par. 2 b) del GDPR). Se necessario, in seguito a una maggiore richiesta per una determinata posizione e solo se permesso dalla legge, possiamo svolgere i cosiddetti controlli del background sui candidati, con consenso separato del candidato, se richiesto a livello giuridico.

2. Informazioni sulla candidatura per una posizione

Con la tua candidatura, ci garantisci che le informazioni fornite sono esatte. Ricorda che qualunque falsa dichiarazione o omissione può costituire motivo di rifiuto o di successivo licenziamento.

Merck KGaA, Darmstadt, Germania e le relative consociate selezionano le migliori candidature, indipendentemente da razza, appartenenza etnica, genere, religione o fede, disabilità, età o identità sessuale. Non chiediamo nessuna informazione la cui acquisizione non sia permessa dalle norme vigenti del paese in cui si trova la posizione di reclutamento, incluse, tra le altre, la legge sulla Parità di Trattamento e le norme della Commissione per le Pari Opportunità degli Stati Uniti. Ti preghiamo di non inviare dati interni o segreti aziendali riservati relativi al tuo datore di lavoro precedente o attuale. Inoltre, non fornire nessuna informazione superflua su:

- Condizioni sanitarie
- Informazioni genetiche (ad es. malattie ereditarie)
- Gravidanza

- Origine etnica, idee politiche, fede filosofica o religiosa, appartenenza a sindacati, stato di salute fisico e mentale e orientamento sessuale
- Informazioni diffamatorie o menzognere
- Numero di previdenza sociale / della carta di identità
- Informazioni senza alcuna relazione con il profilo lavorativo

Se ti candidi per una posizione negli Stati Uniti, ti chiediamo di non inserire nel tuo curriculum vitae informazioni correlate direttamente o indirettamente alla legge vigente sulla protezione dei dati (in particolare razza, colore della pelle, religione, età, sesso, orientamento sessuale, origine nazionale, antenati, disabilità, stato militare o di veterano, informazioni genetiche, identità di genere e qualsiasi altra classificazione protetta dalla legge federale, statale e locale vigente).

Per partecipare al nostro processo di candidatura online o alle nostre attività di comunicazione per recruiting non è necessario apporre la tua firma in quanto sono procedure considerate formalmente valide.

3. Chi elabora i dati?

I dati raccolti vengono elaborati da Merck KGaA, Darmstadt, Germania, da fornitori di servizi esterni sotto contratto o da una consociata di Merck KGaA, Darmstadt, Germania. I dati personali vengono trasmessi ai nostri server nonché a fornitori di servizi interni o esterni in conformità alle norme sulla protezione dei dati (in particolare il Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati dell'UE).Questa trasmissione avviene specificamente nell'ambito dell'elaborazione delle domande di impiego, comunicazione per recruiting e reporting. Le nostre aziende consociate e le parti esterne sono obbligate ad elaborare i tuoi dati personali in modo riservato, in base ai doveri contrattuali e alle norme sulla protezione dei dati.

SAP Success Factors è un fornitore di servizi di terze parti che ospita il nostro portale di domande di impiego. Merck KGaA, Darmstadt, Germania, per proprio conto e per conto delle relative consociate, ha stipulato un contratto con Success Factors per garantire una corretta elaborazione tecnica del processo di recruiting. I tuoi dati personali e gli altri dati da te forniti in relazione alle posizioni oggetto di candidatura e/o la tua registrazione sull'APPLICANT PORTAL vengono trasmessi ai server di Success Factors dislocati in Germania. Success Factors è per contratto vincolata alla riservatezza sui tuoi dati personali. Per trasferire i dati via Internet vengono utilizzati metodi avanzati di crittografia.

Altri fornitori di servizi possono ad es. programmare colloqui, svolgere indagini preliminari, fornire servizi di reporting e/o eseguire attività correlate al processo di assunzione. Questo in genere avviene durante la cosiddetta elaborazione dei dati contrattuali. Ciò è previsto espressamente dalla legge. In questo caso, Merck KGaA, Darmstadt, Germania rimane responsabile della protezione dai dati, inoltre, può essere ugualmente considerato responsabile il fornitore che esegue l'elaborazione. Il fornitore di servizi opera rigorosamente nel rispetto delle nostre istruzioni, garantite per mezzo di severe clausole contrattuali, misure tecniche ed organizzative e controlli supplementari e nell'ambito in cui gli specifici fornitori di servizi terzi sono implicati nell'elaborazione della tua domanda di impiego.

Per alcune posizioni e come parte del processo di recruiting verranno richiesti un test online e/o un video-colloquio e/o un questionario online. I fornitori di servizi terzi eseguono questi test per Merck KGaA, Darmstadt, Germania. Se le posizioni per cui stai presentando la tua candidatura richiedono alcuni di questi strumenti di valutazione, Merck KGaA, Darmstadt, Germania può inoltrare i tuoi dati (ossia nome, cognome, indirizzo email) a questi fornitori durante l'elaborazione della candidatura in modo che possano contattarti per conto di Merck KGaA, Darmstadt, Germania o di una delle sue consociate e chiederti di sottoporti a questi strumenti di valutazione. Se decidi di procedere con il processo di recruiting, inclusi questi strumenti di valutazione, ti verrà chiesto di accettare le rispettive Direttive sulla Protezione dei Dati (o un documento equivalente).

Per alcune posizioni, è necessario che il dipendente possieda un documento di affidabilità valido ("Zuverlässigkeitsüberprüfung") in conformità alla Legge Tedesca sulla Sicurezza dell'Aviazione ("Luftsicherheitsgesetz"). Durante l'elaborazione della domanda di impiego, Merck KGaA, Darmstadt, Germania chiederà ai candidati di inviare per via telematica una dichiarazione valida del Dipartimento dell'Aviazione in Germania ("Luftfahrtbundesamt"). Merck KGaA, Darmstadt, Germania controllerà quindi la validità di tale dichiarazione direttamente presso il Dipartimento dell'Aviazione in Germania.

4. Obblighi, responsabilità e violazioni

Sei obbligato a usare l'APPLICANT PORTAL nel rispetto delle norme. Devi dichiarare e garantire che con l'utilizzo dell'APPLICANT PORTAL non diffonderai contenuti criminali o offensivi, né violerai gli altri diritti di terzi. Sono vietati in particolare la diffusione di contenuti dannosi per i giovani, nonché materiale pornografico, estremista e razzista, attacchi informatici e uso scorretto di applicazioni per introdursi nelle misure di sicurezza di una rete, un host o un account di terzi.

È tua responsabilità garantire la sicurezza e l'uso corretto della tua password.

Sei responsabile di tutti i contenuti che pubblichi nell'APPLICANT PORTAL, ad esempio testi, foto, grafici, file, link ecc. Sei obbligato a non violare i diritti di marchi, copyright, diritti personali o altri diritti di terzi.

Sei obbligato a proteggere il tuo accesso all'APPLICANT PORTAL da accessi non autorizzati di terzi e di tenere segreta la tua password. Merck KGaA, Darmstadt, Germania e le relative consociate declinano ogni responsabilità per eventuali danni causati dall'uso improprio dell'accesso all'APPLICANT PORTAL o da altre azioni dannose intraprese da te o da terzi in cui è evidente la tua colpa.

In conformità alla Legge Tedesca sui Servizi Telematici nonché ai trattati nazionali sui media, Merck KGaA, Darmstadt, Germania è responsabile dei contenuti pubblicati da terzi soltanto

(1) se Merck KGaA, Darmstadt, Germania è consapevole delle azioni o dei contenuti illegali e, nel caso di reclamo per danni, Merck KGaA, Darmstadt, Germania è a conoscenza dei fatti o delle circostanze che rivelano azioni illegali o

(2) se Merck KGaA, Darmstadt, Germania non ha agito immediatamente per rimuovere tali contenuti o per bloccarne l'accesso non appena ne è venuta a conoscenza.

Merck KGaA, Darmstadt, Germania è autorizzata a rimuovere il tuo account senza alcun preavviso nel momento in cui rileva contenuti illegali, ad es. che violano le direttive ufficiali o giuridiche o trasgrediscono gli standard di pubblica decenza. Inoltre, in questi casi, Merck KGaA, Darmstadt, Germania si riserva il diritto di emettere un divieto temporaneo o illimitato all'uso dell'APPLICANT PORTAL, del quale verrai informato senza alcun ritardo. Ciò non costituisce in nessun caso motivo di rimborso.

Se Merck KGaA, Darmstadt, Germania rileva un qualunque tipo di attività illegale o se un terzo informa Merck KGaA, Darmstadt, Germania di una presunta attività illegale, Merck KGaA, Darmstadt, Germania può trasmettere i tuoi dati personali alle autorità competenti nell'ambito dei regolamenti legali.

5. Modifica ed eliminazione dei tuoi dati

In qualsiasi momento e gratuitamente puoi richiedere informazioni sull'ambito, l'origine e i destinatari dei dati archiviati, nonché dello scopo di tale archiviazione. Inoltre, hai diritto a rettificare, cancellare o limitare l'elaborazione dei tuoi dati in conformità al Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati dell'UE, il diritto ad opporti all'elaborazione e alla portabilità dei dati. Hai inoltre il diritto di ricorrere a un'autorità di supervisione. Puoi trovare qui maggiori informazioni sulla protezione dei dati presso Merck KGaA, Darmstadt, Germania e sui tuoi diritti. Tieni presente che potrebbero essere applicabili ulteriori direttive sulla privacy che forniscono maggiori informazioni sull'elaborazione.

Puoi visualizzare, modificare o eliminare il tuo profilo di candidatura nelle impostazioni del profilo sull'APPLICANT PORTAL.

Se per oltre un anno non accedi dall'APPLICANT PORTAL, il tuo profilo come candidato verrà eliminato automaticamente.
Questo periodo di tempo è determinato dalle normative per la conservazione dei dati e da direttive giuridiche del tuo paese di residenza.

Se elimini il tuo profilo di candidato, verrai escluso automaticamente da avvisi di lavoro, comunicazioni di aggiornamento e simili comunicazioni di recruiting, qualora ti fossi registrato per queste funzioni. Inoltre, tutte le tue domande di impiego verranno rese anonime in conformità alle normative per la conservazione dei dati e alle direttive giuridiche del paese in cui hai presentato la tua candidatura.

6. Misure di salvaguardia dei tuoi dati

Per proteggere i tuoi dati adottiamo le misure di protezione in conformità agli attuali requisiti giuridici vigenti e con tecnologie avanzate (tra cui firewall, programmi antivirus e software di rilevamento intrusioni). Ciò nonostante, raccomandiamo di creare dei file di backup dei tuoi documenti più importanti.

Adottiamo ogni precauzione per salvaguardare i tuoi dati personali da uso scorretto, danno, furto, perdita, accesso non autorizzato e molestie. Merck KGaA, Darmstadt, Germania e le relative consociate, nel rispetto della legge e dei regolamenti vigenti, ti informerà in caso di violazione di una delle misure di sicurezza sopra menzionato da parte di terzi.

Ricorda che nelle nostre pagine utilizziamo la tecnologia Java Script.

7. Interruzioni

Merck KGaA, Darmstadt, Germania non garantisce la disponibilità costante delle pagine con le opportunità di carriera.

8. Esclusione di responsabilità

in base alle caratteristiche di Internet e dei sistemi informatici, Merck KGaA, Darmstadt, Germania non garantisce la disponibilità del proprio sito web, l'accuratezza o l'assenza di errori nelle informazioni ivi contenute. Merck KGaA, Darmstadt, Germania non garantisce neppure l'assenza di diritti di proprietà intellettuale o di copyright di terze parti.

Inoltre, declina ogni responsabilità in assenza di responsabilità stipulate legalmente, ad es. in caso di reclamo per negligenza evidente o intenzionale con danni alla vita o alla salute di una persona.

9. Emendamenti all'Informativa sulla Privacy

Qualora decidessimo di emendare i contenuti di questa Informativa sulla Privacy, quando accederai di nuovo all'APPLICANT PORTAL, ti verrà chiesto di confermare la nuova informativa. Puoi trovare la versione precedente dell'informativa a questo link.

10. Domande e suggerimenti in merito all'Informativa sulla Privacy

Hai il diritto a chiedere informazioni sui dati relativi alla tua persona che vengono archiviati da noi. A questo scopo, e nel caso di domande o suggerimenti in merito alla protezione dei dati, puoi rivolgerti al Responsabile della Privacy dei Dati del nostro Gruppo presso Merck KGaA, Darmstadt, Germania telefonando al numero 64293 di Darmstadt o inviando un'email a: datenschutz@merckgroup.com.

Accettazione dell'Informativa sulla Privacy

Se non concordi con questa Informativa, puoi annullare ora la tua registrazione.

Ho letto l'Informativa sulla Privacy e dò espressamente il mio consenso alla raccolta, l'elaborazione e l'utilizzo dei miei dati personali in conformità alla presente Informativa sulla Privacy.

Come parte dell'elaborazione della domanda di impiego e delle attività di comunicazione per il recruiting, esiste la possibilità che siano previsti colloqui telefonici. Per alcune posizioni, possono essere adottati anche strumenti di valutazione. Dò espressamente il mio consenso al trasferimento dei miei dati personali a livello internazionale, ad es. a paesi al di fuori dell'Area Economica Europea. Autorizzo inoltre Merck KGaA, Darmstadt, Germania a condividere le mie informazioni all'interno di Merck KGaA, Darmstadt, Germania, delle sue consociate e con fornitori di servizi esterni, come descritto e nell'ambito degli scopi previsti.

Inoltre, confermo la veridicità e la completezza delle seguenti informazioni. Eventuali informazioni false fornite nel questionario possono causare una modifica ai termini e alle condizioni del mio contratto di lavoro nel caso venissi assunto.

Se ti stai candidando per una posizione negli Stati Uniti o in Canada, fai clic qui per leggere le certificazioni aggiuntive.

Turkish Version 1.0 (güncelleme: 15. Eylül 2020)

Veri gizlilik beyanının diğer tercümelerini görmek için lütfen buraya tıklayın. Diğer dillerdeki versiyonlar sadece kullanıcının rahatlığı için düzenlendiğinden herhangi bir tereddüt durumunda İngilizce metin geçerli olacaktır.

1. Verilerinizin derlenmesi, saklanması ve işlenmesi

BAŞVURU PORTALI, Almanya'nın Darmstadt kentinde yerleşik Merck KGaA (Frankfurter Straße 250, 64293 Darmstadt, Almanya) tarafından kendisi ve tüm dünyadaki iştirakleri adına işletilmektedir. Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın kariyer sayfalarına kayıt olmanız, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'da veya herhangi bir iştirakinde kariyer yapmakla ilgilendiğinizi göstermektedir. Amerika Birleşik Devletleri ve Kanada'da, bağlı kuruluşların, EMD Serono, EMD Performance Materials ve MilliporeSigma şemsiye markaları altında faaliyet gösterdiğini belirtmek isteriz.

Kaydolmanız halinde, kayıt sürecinin bir gereği olarak verdiğiniz kişisel verilerin yanı sıra, Federal Almanya Cumhuriyetinin ve faaliyet gösterdiğimiz diğer ülkelerin veri gizliliği ve veri güvenlik kanunları uyarınca birtakım verilerinizi, örneğin IP adresinizi, web sitemize erişmek için kullandığınız web sitesini, yaptığınız aramalar da dahil olmak üzere kullandığınız arama motorlarını, ziyaret tarihinizi, tarafınızdan yapılan başvuruları ve tavsiye niteliğinde tarafınıza iletilen boş pozisyonları da saklayabiliriz ve bu verileri sadece istatistiksel amaçlarla değerlendirebiliriz. Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA' veya iştiraklerindeki bir pozisyonda çalışmak için başvuruda bulunmanız halinde, özgeçmişinizi eklemeniz zorunludur. Ayrıca pozisyonla ilgili sorular sorulabilir. Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA veya iştirakleri, adınız, adresiniz, e-posta adresiniz, telefon numaranız, erişim tarihiniz ve saatiniz, mevcut ve geçmişteki işiniz, deneyimleriniz/ profiliniz/ sorumluluklarınız, mesleki kalifikasyonlarınız ve yetkinlik alanlarınız, mesleki eğitimleriniz, ilgilendiğiniz iş/ kariyer alanları, akademik/ yüksek öğrenim profiliniz, dil becerileriniz, devingenlik tercihleri (aynı firmada veya firmalar arasında farklı pozisyonlarda geçiş yapma arzusu), mesleki bağlılıklar, tercihler vb. ek kişisel verilerinizi de talep edebilir. BAŞVURU PORTALI aracılığıyla Türkiye'de yerleşik Merck İlaç Ecza Ve Kimya Tic. A.Ş.'de bir pozisyona başvurduğunuz takdirde kişisel verileriniz başta 6698 sayılı Kişisel Verilerin Korunması Kanunu ("KVKK") ve yasal dayanağını ondan alan yönetmelik, tebliğ ve Kişisel Verileri Koruma Kurulu kararlarından oluşan "Türk Veri Koruma Mevzuatı"na uygun olarak işlenecektir.

2. Kişisel Verilerin İşlenmesinin Hukuki Sebebi

BAŞVURU PORTALI aracılığıyla Merck KGaA'da veya herhangi bir iştirakinde bir pozisyona başvurduğunuz takdirde kişisel veri işleme sürecinin yasal dayanağını GDPR'nin 6. Maddesinin 1.b Paragrafı oluşturmaktadır. Türkiye'de yerleşik Merck İlaç Ecza Ve Kimya Tic. A.Ş.'de bir pozisyona başvurduğunuz takdirde ise kişisel verileriniz KVKK'nın 5. maddesinin 2.c fıkrasında yer alan sözleşmenin kurulması veya ifası ile doğrudan doğruya ilgili olması hukuki sebebine dayalı olarak işlenecektir.

Ayrıca verilerinizi, GDPR'nin 6. Maddesi 1c) Paragrafı (özellikle de kıyaslama bakımından,"terörle mücadele listeleri" (GDPR'nin 22. Maddesi 2b) Paragrafıyla

birlikte 2580 /2001 ve 881/2002 sayılı Tüzüklere (EC) bakınız) çerçevesindeki yasal yükümlülüklerimizi yerine getirmek ve Türk Veri Koruma Mevzuatı bakımından gerektiği takdirde KVKK'nın 5. maddesinin 2.ç fıkrasında anıldığı üzere Merck İlaç Ecza Ve Kimya Tic. A.Ş.'nin hukuki yükümlülüklerinin yerine getirilmesi için gerekli olması sebebiyle de işleyebiliriz. İlgili pozisyona talebin yüksek olması nedeniyle gerekli olması halinde ve sadece yürürlükteki kanunlar uyarınca izin verilen durumlarda, kanunen gerekli olması durumunda, başvuru sahibinin ayrıca rızasıyla başvuru sahiplerinin geçmiş sorgulamalarını yürütebiliriz.

3. Kişisel Veri Güvenliği

Bizdeki kayıt işlemlerinizi elektronik ortamda tamamlamanız ve bir pozisyon için başvuruda bulunmanız üzerine, güvenlikle ilgili sebeplerden dolayı, size bir teyit e-postası göndereceğiz.

Kişisel verilerinizi tarafımıza iletmeniz halinde, bu verileri, gizlilik ayarlarınıza uygun olarak, yukarıda belirtilen spesifik başvurunuz üzerine sizi işe almak amacıyla derleyip saklayacağız.

İlan açılmış olsun olmasın başka açık pozisyonlarla ilgili değerlendirme için genel verilerinize (aday profili) sahip olmamıza izin verip vermeme tercihi yapma imkânına sahipsiniz.

Size aşağıdaki seçenekler sunulacaktır:
I. Verileriniz sadece başvuruda bulunduğunuz pozisyonlara sizi almak için kullanılacaktır;
II. Verileriniz, mukim olduğunuz ülke içerisinde yerleşik iştiraklere yönlendirilecektir ve bu iştirakler, mukim olduğunuz bu ülkedeki diğer açık pozisyonlarla ilgili değerlendirme yapmak amacıyla sizin verilerinize erişim imkânına sahip olacaktır.
III. Şirketimizde ortaya çıkabilecek ek fırsatlarda sizi dikkate alıp değerlendirmek amacıyla verileriniz global ölçekte kariyer şirketlerinin erişimine açık olacaktır. Böylesi bir durumun kişisel verilerinizin yurt dışına aktarımına neden olabileceğini, bu seçeneği seçmekle kişisel verilerinizin Türkiye dışına aktarılması gerekeceğini unutmayınız.

Bu manada rızanız bulunduğu takdirde, kişisel verilerinizi, yürütülen pazarlama faaliyetleri dâhilinde ve uygun başvuru sahipleri ile yetenekli personel arayışımız çerçevesinde Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA ve iştirakleri bünyesinde uluslararası ölçekte kullanabileceğiz.

Verilerinizin anonim şekilde saklanmayacağını fakat bu sayfanın veri sorumlusu olarak Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın, pozisyon için ilan açan ilgili iştiraklerinin, bu iştiraklerin İnsan Kaynakları Bölümünün ve personel yönetiminden sorumlu diğer herhangi bir iştirak şirketinin erişimine açık olacağını belirtmek isteriz. İştiraklerin bir listesini görmek için lütfen bağlantıya tıklayın.

4. Kişisel Verilerinizin İşlenme Amacı

Kişisel verileriniz, şirketimizde yapılan bir başvuruyla ilgili olarak derlenmekte, işlenmekte ve kullanılmaktadır.

Genel olarak, verilerinizi sorularınıza cevap vermek, başvurularınızı işlemek veya özel bilgilere erişim hakkını size vermek için kullanıyoruz. E-posta adresiniz, uygun şekilde kaydolmanızı sağlamak, başvuru sürecinde sizinle iletişime geçmek, işe alma faaliyetlerini kolaylaştırmak için kullanmaktayız. Profilinizin Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın Yetenek Topluluğuna kaydetmekle, işe alımla ilgili pazarlama çalışmalarımızın veya yetenekli personeli şirket bünyesinde tutma programlarımızın bir parçası olarak sizinle telefon üzerinden veya yazılı bir şekilde iletişime geçip bildirimde bulunabileceğimizi bilmektesiniz.

5. Bir pozisyon için başvuru yapılmasına ilişkin bilgiler

Başvurunuzla birlikte, bize vermiş olduğunuz bilgilerin doğru olduğu konusunda güvence vermiş olmaktasınız. Yanlış beyanların veya eksik bilgilerin, başvurunuzun reddedilmesine veya ileride işten çıkarılmanıza sebebiyet vereceğine dikkatinizi çekmek isteriz.

Darmstad, Almanya merkezli Merck KGaA ve iştirakleri, ırk, etnik geçmiş, cinsiyet, din, inanç, maluliyet, yaş veya cinsel kimlik ayrımı yapmaksızın en iyi başvuru sahiplerini seçmektedir. ABD İstihdamda Fırsat Eşitliği Komisyonunun uyguladığı kanunlar ve Eşit Muamele kanunları da dahil fakat bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla, personel aradığımız pozisyonun bulunduğu ülkenin kanunları uyarınca derlememize izin verilmeyen hiçbir bilgiyi sizden istememekteyiz. Eski veya mevcut işvereninize ilişkin gizli kurum-içi bilgileri veya ticari sırları lütfen bize iletmeyin. Ayrıca, aşağıdaki hususlara dair gereksiz bilgiler vermeyin:

- Sağlık durumu
- Genetik bilgiler (örneğin kalıtsal hastalıklar)
- Hamilelik
- Etnik köken, siyasi inançlar, felsefi veya dini inançlar, sendika üyelikleri, fiziki veya akli sağlık, cinsel yönelimler
- Karalayıcı veya iftira niteliğinde bilgiler
- Sosyal güvenlik numarası/ ulusal vatandaşlık numarası
- Mesleki profille alakası olmayan bilgiler

Amerika Birleşik Devletlerindeki bir pozisyon için başvuruda bulunmanız halinde, yürürlükte olan yasalar uyarınca koruma altında olan verilerle (özellikle ırk, ten rengi, din, cinsiyet, yaş, cinsel yönelik, ulusal köken, soy ve ecdat, maluliyet, askeri veya gazi durumu, genetik bilgiler, cinsel kimlik veya yürürlükte olan federal, eyalet seviyesinde veya yerel kanunlar çerçevesinde korunan diğer sınıflandırmalar da dahildir) ilgili herhangi bir bilgiye özgeçmişinizde yer vermemenizi rica ederiz.

Elektronik ortamdaki başvuru sürecimize veya işe almayla ilgili pazarlama faaliyetlerinize katılım, imza gerekmeksizin resmi olarak geçerli olacaktır.

6. Verileri kimler işlemekte, veriler nereye aktarılmaktadır?

Topladığımız veriler, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, sözleşme çerçevesinde çalışan bağımsız hizmet sağlayıcılar veya Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın iştirakleri tarafından işlenmektedir. Kişisel veriler, yürürlükte olan veri koruma kanunları (özellikle de AB Genel Veri Koruma Tüzüğü) ve ilgili başvurunuz

Merck İlaç Ecza Ve Kimya Tic. A.Ş.'deki bir pozisyon içinse Türk Veri Koruma Mevzuatı'na uygun olarak sunucularımıza ve dahili veya bağımsız hizmet sağlayıcılarımıza iletilmektedir. Bu iletim, sadece başvuruların işlenmesi, işe alımla ilgili pazarlama ve raporlama faaliyetleri kapsamında özellikle gerçekleştirilmektedir. İştirak şirketlerimiz ve harici taraflar, kişisel bilgilerinizi gizli tutmak konusunda hem sözleşmelerdeki edimler hem de veri koruma kuralları çerçevesinde sorumludur.

SAP SuccessFactors, başvuru portalımıza barınma hizmetleri veren üçüncü şahıs hizmet sağlayıcı konumundadır. Kendisi ve iştirakleri adına hareket eden Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, işe alım sürecinin düzenli bir şekilde teknik olarak işlenmesini sağlamak adına Success Factors ile işbirliği yapmıştır. Kişisel verileriniz ve APPLICANT PORTAL (Başvuru Portalı) üzerinden başvuruda bulunduğunuz ve/ veya kaydınızı yaptırdığınız pozisyonlarla ilgili olarak vermiş olduğunuz ek bilgiler Success Factors'ün Almanya'da bulunan sunucularına iletilmektedir. Succes Factors, kişisel verilerinizi gizli tutmakla sözleşmeye dayalı bir yükümlülük altındadır. Verilerin İnternet üzerinden aktarılmasında en son teknoloji ürünü şifreleme yöntemleri kullanılmaktadır.

Çeşitli üçüncü şahıs hizmet sağlayıcıları, örneğin, mülakat programı yapabilir, adaylarla ön görüşmelerde bulunabilir, işe alım süreciyle ilgili raporlama hizmetleri sunabilir ve/ veya görevler yerine getirebilir. Bu işlemler, genellikle, kişisel verilerin düzenli şekilde işlenmesi sırasında gerçekleştirilmektedir. Buna dair düzenlemeler kanunda açıkça yer almaktadır. Bu durumda, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGgA, verilerinizin korunmasından sorumludur; ek olarak, işlemci de sorumlu olabilir. Başvuru sürecinizde belirli üçüncü şahıs hizmet sağlayıcıların yer alması halinde bunların kesinlikle talimatlarımıza uygun bir şekilde hareket etmelerini, sözleşmeye dayalı katı düzenlemelerimiz, teknik ve kurumsal tedbirlerimiz ve ek mahiyette kontrollerimizle sağlamaktayız.

Belirli pozisyonlar için, işe alım sürecinin bir parçası olarak İnternet ortamında bir test ve/ veya video tabanlı bir mülakat yapılması ve/ veya İnternet ortamında soru formu doldurulması gerekebilir. Üçüncü şahıs hizmet sağlayıcılar, bu testleri Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA için işletmektedir. Başvuruda bulunduğunuz pozisyonun veya pozisyonların bu değerlendirme araçlarının herhangi bir tanesinin kullanılmasını gerektirmesi halinde, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, iletişim bilgilerinizi (yani adınız, soyadınız, e-posta adresiniz) başvuru süreci sırasında üçüncü şahıs hizmet sağlayıcılara yönlendirebilir; bu sayede bu sağlayıcılar, ilgili değerlendirme araçlarına katılımınız için sizinle Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA veya iştirakleri adına iletişime geçebilirler. Bu değerlendirme araçlarını içeren işe alım sürecinde ilerlemeyi tercih etmeniz halinde, bu sağlayıcıların Veri Gizlilik Bildirimini de (veya benzeri dokümanlarını) kabul etmeniz gerekecektir.

Kimi pozisyonlar için, çalışanın Alman Havacılık Güvenliği Kanunu hükümleri uyarınca geçerli bir güvenilirlik kontrolünden geçmesi gerekmektedir. Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, adaylardan başvuru süreçlerinde Almanya'daki Havacılık Dairesinden alınma geçerli bir beyanı yüklemelerini istemektedir. Sonrasında Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, Almanya'daki Havacılık Dairesi ile doğrudan irtibata geçmek suretiyle söz konusu beyanın geçerliliğini kontrol edecektir.

7. Yükümlülükler, Sorumluluklar ve İhlaller

BAŞVURU PORTALINI yasalara uygun olarak kullanmakla mükellefsiniz. BAŞVURU PORTALINI kullanmanız sırasında, cezai suç teşkil edebilecek nitelikte rencide edici içerik yaymayacağınızı veya üçüncü şahısların sair haklarını ihlal etmeyeceğinizi de beyan ve garanti etmektesiniz. Zararlı içeriklerin, müstehcen, uç görüşler taşıyan veya ırkçı materyallerin genç bireyler arasında yayılması, üçüncü şahıs ağlarına, ana bilgisayarlarına ve hesaplarına sızmak için başvuruların kötüye kullanımı ve virüs saldırıları özellikle yasaktır.

Şifrenizin gizliliğini korumak ve gereken şekilde kullanımını sağlama sorumluluğu size aittir.
BAŞVURU PORTALINDA paylaştığınız tüm içerikten, örneğin metinler, fotoğraflar, grafikler, dosyalar, linkler vb. gibi kalemlerden sorumlusunuz. Ticari markaları, telif haklarını, kişisel haklarınızı veya diğer üçüncü şahıs haklarını ihlal etmekten kaçınmakla yükümlüsünüz.

BAŞVURU PORTALINA erişiminizi üçüncü şahısların yetkisiz erişimlerine karşı korumakla ve şifrenizi gizli tutmakla yükümlüsünüz. BAŞVURU PORTALINA yasadışı erişimlerden, yasadışı kullanımından, sizlerin veya üçüncü şahısların gerçekleştirdiği sair zararlı işlemlerden kaynaklanan tüm zarar ve ziyan karşısında Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'yı veya iştiraklerinizi kusurunuz ölçüsünde ibra etmekle sorumlusunuz.

Alman Uzaktan Hizmetler Kanunu ile medya hizmetlerine dair devlet anlaşması uyarınca, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, sadece üçüncü şahıslara ait içerikten sorumludur.

(1) Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın yasadışı eylemlerden veya içerikten haberdar olması ve tazminat talebi söz konusuysa, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın yasadışı eylemleri ortaya çıkaran olguların veya durumların da farkında olması,
(2) Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın bu içeriklerden haberdar edilmesinin hemen ardından içerikleri kaldırmak veya bunlara erişimi engelleme adına derhal gereken işlemleri yerine getirmemiş olması halinde, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA olarak bizler yasadışı içeriklerden (örneğin yasal veya resmi yasakları ihlal eden veya kamu ahlakı standartlarını çiğneyen içerikler) haberdar edilir edilmez, önceden herhangi bir uyarıda bulunmadan hesabınızı silme hakkına sahip olacaktır. Ayrıca bu gibi durumlarda, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, BAŞVURU PORTALININ kullanımına dair geçici veya sınırsız süreli bir yasam getirme hakkını da saklı tutmaktadır. Bu gibi durumlara, bu tür işlemler gecikme olmaksızın tarafınıza bildirilecektir. Bu durum, herhangi bir ücret geri ödemesine talep için zemin oluşturmamaktadır.

Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın yasal yönetmelikler ışığında yasadışı bir faaliyetten haberdar olması veya üçüncü şahısların yasadışı olduğuna inanılan bir faaliyeti kendisine bildirmesi halinde, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, kişisel verilerinizi ilgili kolluk görevlilerine iletebilir.

8. Verilerinizin değiştirilmesi ve silinmesi

Saklanan verilerin kapsamı, menşei ve alıcıları ile saklama işleminin amacı hakkında her zaman için ve ücretsiz esastan bilgi talep edebilirsiniz; buna ilaveten, AB Genel Veri Koruma Tüzüğü hükümlerine uygun olarak verilerinizin düzeltilmesi, silinmesi veya kısıtlanmasını talep etme, işleme işlemine itiraz etme ve veri taşınabilirliği haklarına sahipsiniz. Verilerin Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA nezdinde korunması sürecine ve haklarınıza dair daha ayrıntılı bilgiyi burada bulabilirsiniz. İşleme işlemine dair dana ayrıntılı bilgi içeren ek aydınlatma metinlerinin de geçerli olabileceğini belirtmek isteriz.

Bunun yanı sıra KVKK'nın 11. maddesinden kaynaklı haklarınızı her zaman Merck İlaç Ecza Ve Kimya Tic. A.Ş.'ye uyum@merckgroup.com adresine e-posta göndererek kullanabilirsiniz.

BAŞVURU PORTALINDAKİ profil ayarlarından aday profilinizi görebilir, değiştirebilir veya silebilirsiniz.

BAŞVURU PORTALINDA bir yıldan uzun süreyle oturum açmamanız halinde, aday profiliniz kendiliğinden silinecektir. Bu süre, mukim olduğunuz ülkede geçerli olan verilerin saklanmasına dair yönetmelikler ve yasal amaçlar çerçevesinde belirlenmektedir.

Aday profilinizin silinmesi halinde, kaydolmuş olmanız kaydıyla, eleman aranan işler bildirim listesinden, iletişimde kal listesinden ve işe alım sürecine dair benzeri pazarlama fonksiyonlarından otomatik olarak çıkarılacaksınız. Ayrıca. tüm başvurularınızın başvuruda bulunduğunuz ülkenin veri saklama yönetmeliklerine ve yasal amacına uygun olarak anonim hale dönüştürülmesi süreci başlatılacaktır.

9. Verilerinizin korunmasına dair tedbirler

Verilerinizi, verilerin korunmasına dair yürürlükte olan geçerli yasal şartlara uygun olan en son teknoloji ürünü veri koruma tedbirlerini (örneğin güvenlik duvarları, virüs tarayıcıları ve izinsiz erişim tespit yazılımları) kullanarak korumaktayız. Bununla birlikte, sizin için önem arz eden belgelerin yedek dosyalarını almanızı tavsiye ederiz.

Kişisel verilerinizi yanlış kullanım, hasar, çalınma, kayıp, yetkisiz erişim ve rahatsızlık verme gibi işlemlere karşı korumak için tedbir almaktayız. Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA veya iştirakleri, belirtilen güvenlik tedbirlerinin herhangi bir üçüncü şahıs tarafından ihlalini, ilgili kanun veya yönetmeliklerin zorunlu kılması halinde tarafınıza bildirecektir.

Sayfalarımızda Java Script teknolojisini kullanmakta olduğumuzu belirtiriz.

10. Aksaklıklar

Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, kariyer sayfalarının sürekli olarak kullanıma açık olacağına dair bir garanti vermemektedir.

11. Sorumluluğun hariç tutulması

İnternet ve bilgisayar sistemlerinin niteliği dikkate alındığında, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA, web sitemizin her zaman kullanılabilir ve doğru olacağına veya içerdiği bilgilerde hiçbir hata olmayacağına dair bir garantide bulunmadığı gibi üçüncü şahıslara ait mülkiyet haklarının veya telif haklarının da bulunmadığına dair bir garantide bulunmamaktadır.

Ayrıca, bir bireyin canına, uzuvlarına veya sağlığına zarar vermek amaçlı eylemler neticesinde yapılan kasti veya ağır ihmalkârlık talepleri gibi kanunen sorumluluğun üstlenilmesi gereken durumlar haricinde sorumluluğumuz hariç tutulmaktadır.

12. Veri Gizliliği Beyanında (Aydınlatma Bildiriminde) Değişiklikler

İşbu Veri Gizliliği Beyanının içeriğini değiştirmeye karar vermemiz halinde, BAŞVURU PORTALIMIZDA oturum açtığınız bir sonraki seferde sizden revize edilmiş beyanı onaylamanız istenecektir. Beyanın bir önceki versiyonunu görmek için linke tıklayın.

13. Verilerin gizliliğine ilişkin sorular ve öneriler

Hakkınızda saklamakta olduğumuz veriler hakkında bilgi talep etme hakkına sahipsiniz. Bu amaçla ve veri gizliliği konusunda sorularınızı veya önerilerinizi iletmek için, lütfen Merck KGaA, Darmstadt, Germany, 64293 Darmstadt adresindeki Grup Veri Gizliliği Yöneticimizle iletişime geçin veya datenschutz@merckgroup.com adresine e-posta gönderin.

Merck İlaç Ecza Ve Kimya Tic. A.Ş.'nin kişisel veri işleme süreçlerine ilişkin ayrıntılı bilgi için Gizlilik Politikası'nı ziyaret edebilir, KVKK'nın 11. maddesinden kaynaklı haklarınızı her zaman Merck İlaç Ecza Ve Kimya Tic. A.Ş.'ye uyum@merckgroup.com adresine e-posta göndererek kullanabilirsiniz.

Veri Gizliliği Rızası

Bu Beyanı kabul etmemeniz halinde, kayıt işleminizi şu anda iptal edebilirsiniz.

BAŞVURU PORTALI'nı kullanmakla paylaşacağım kişisel verilerimin uluslararası ölçekte örneğin, Avrupa Ekonomik Alanı haricindeki Türkiye dışındaki ülkelere de aktarılmasına açıkça rıza göstermekteyim. Ayrıca, Darmstadt, Almanya merkezli Merck KGaA'nın bilgilerimi niyetlenilen amaçlara uygun olarak belirtildiği üzere kendi bünyesinde iştirakleriyle veya bağımsız hizmet sağlayıcılarla paylaşmasına izin verilmesine de rıza göstermekteyim. Buna ilaveten, aşağıdaki bilgilerin doğru ve eksiksiz olduğunu teyit ederim. Soru formundaki yanıltıcı bilgiler, işe alınmam alında istihdam şartlarımda ve koşullarımda değişiklik yapılmasına neden olabilir.

Amerika Birleşik Devletlerindeki veya Kanada'daki bir pozisyon için başvuruda bulunuyorsanız, ilave onayları okumak için lütfen
buraya tıklayın.